

# Parizeau recherche toujours la formule d'un régime d'épargne-action pour les coopératives

Textes: Pierre Martel, envoyé spécial du SOLEIL

par Pierre MARTEL  
envoyé spécial du Soleil  
MONTREAL — Le mouve-

ment coopératif québécois n'aura pas réussi à profiter du sommet sur la coopération pour obtenir du ministre des

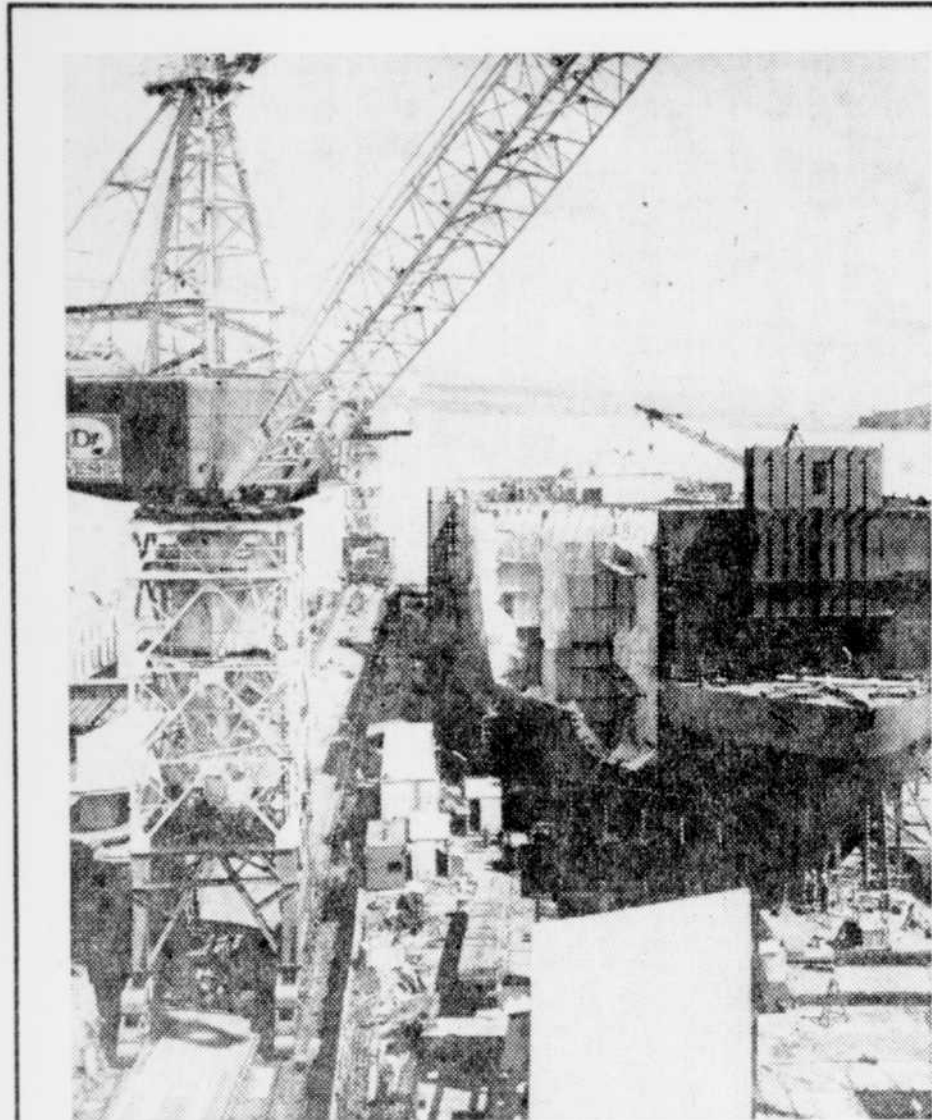
Finances, M. Jacques Parizeau, un régime d'épargne-action pouvant s'appliquer aux coopératives.

les coopératives, ce dernier a toutefois rappelé au ministre que les coopératives, comme l'entreprise privée, a besoin d'investir du capital de risque.

en plus, sont rachetables," de préciser M. Parizeau.

aux coopératives d'émettre des parts sociales non rachetables de façon à répondre à l'esprit de la loi qui, essentiellement, vise à générer un capital de risque. C'est-à-dire un capital supplémentaire et permanent.

Sauf que, maintenant, nous réalisons que l'épargne-action est plus susceptible d'enthousiasmer les mieux nantis. Egalement, le système actuel est tout à fait injuste. Nous espérons que tous ceux qui veulent investir, soit dans le secteur privé soit dans les coopératives, puissent le faire," de renchéir le syndicaliste.



Il faudra que l'Etat oriente judicieusement ses politiques relativement aux chantiers maritimes au cours de la prochaine décennie.

## Les emplois pourraient être doublés dans les chantiers maritimes

par Gilles BOIVIN  
du bureau du Soleil

MONTREAL — L'industrie des chantiers maritimes canadiens pourrait doubler le nombre d'emplois dans ce secteur si les gouvernements orientent judicieusement leurs politiques au cours de la prochaine décennie.

Le président de l'Association des chantiers maritimes, M. Henry Walsh, au cours d'une entrevue qu'il accordait au SOLEIL dans le cadre de la 32e session technique annuelle de l'organisme tenue hier à Montréal, base cette prévision optimiste sur plusieurs facteurs susceptibles d'intervenir sérieusement sur le développement des chantiers maritimes canadiens: le développement des ressources pétrolières arctiques, la découverte de gisements pétroliers sur la côte est, les besoins en navires de pêche, le renouvellement et le remplacement des bâtiments de la garde côtière, la construction de six frégates pour la marine canadienne, etc.

Soulignant au passage que la création d'un emploi dans l'industrie des chantiers maritimes entraîne la création de 2,2 emplois indirects, M. Walsh fait ressortir l'importance de ce secteur d'activité pour Montréal notamment principal centre d'activité au pays, où plus d'une vingtaine d'entreprises dépendent en partie des contrats des chantiers maritimes, et pour le Québec en général qui compte trois des principaux chantiers maritimes du pays.

### Optimisme à la Davie

Bien que plusieurs chantiers connaissent encore des niveaux de production "de survie", la dernière année a été relativement bonne pour ce secteur. Ce fut le cas notamment aux chantiers de la Davie Shipbuilding de Lauzon qui, notamment en raison de son entrée sur le marché de la production de plates-formes de forage en haute mer, a connu sa meilleure année depuis le creux de 1977.

Le porte-parole de Davie, M. Ed White, a précisé au SOLEIL que le niveau de l'emploi avait grimpé à quelque 2.000 en 1979, dont quelque 380 employés de bureau. Selon M. White, les carnets de commande de chantier de Lauzon permettent d'envisager un maintien de ce niveau d'emploi jusqu'en novembre 1981. Nous fonctionnons actuellement à près de 90 pour 100 de notre capacité d'emploi, souligne M. White.

Dans les six prochains mois, Davie devrait être en mesure d'annoncer la signature de nouveaux contrats pour les plates-formes de forage. On analyse également la possibilité d'ajouter une autre unité à la flottille de six petits pétroliers que la Davie Ship exploite présentement.

### A la remorque du pétrole

Le chantier naval de Lauzon n'est d'ailleurs pas le seul à compter sur cette nouvelle manne que constitue la recherche et l'exploitation de nouveaux gisements pétroliers. Le développement des ressources pétrolières de l'Arctique pourrait représenter des débouchés "extraordinaires" pour l'industrie de la construction navale, souligne M. Walsh.

La construction des méthaniers géants pour le transport des quelque 300 à 400.000 barils de pétrole par jour que pourrait fournir cette région constitue un gâteau de choix pour les constructeurs navals, à la condition bien sûr que les politiques gouvernementales favorisent l'industrie canadienne.

De la même façon, la découverte de gisements pétroliers sur la côte est (de puits Hibernia au large de Terre-Neuve) éclaire l'horizon des chantiers maritimes. Outre les plates-formes de forage, la construction de navires de service pour ces exploitations pourrait représenter une petite mine d'or. L'an dernier, soulignait M. Walsh, 24 navires étaient utilisés pour soutenir l'activité au puits Hibernia. De ce nombre seulement un ou deux étaient des navires canadiens.

Cette situation faisait d'ailleurs dire au président du chantier de Port Waller Dry Docks, M. Duncan Maxwell, lors du banquet de clôture du colloque "pourquoi ne pas magasiner chez nous?"

Dans le secteur des pêcheries également, l'industrie de la construction navale compte sur une politique d'achat chez nous pour redorer son blason. L'année dernière, 11 bateaux de pêche construits à l'étranger sont entrés sur la côte est, sans barrière tarifaire, soit une valeur de l'ordre de \$30 à \$50 millions. Pour les dix prochaines années, prévoit M. Walsh, l'augmentation de la flotte de pêche de la côte est seulement nécessitera des investissements de l'ordre de \$1 milliard.

On attend également avec anxiété également l'adjudication des contrats pour la construction des six frégates de la marine canadienne (\$1,6 milliard) que le gouvernement fédéral a annoncé. Chez Davie Shipbuilding notamment on espère fortement faire partie des constructeurs de ces frégates canadiennes.

Enfin, même si le marché international semble sur le point de se rétablir — les prix ont déjà commencé à monter rappelle M. Walsh — l'industrie de la construction navale continue de rêver à l'établissement d'une véritable marine marchande canadienne.

En effet, tout en se disant prêt à poursuivre les discussions pour trouver un moyen susceptible d'appliquer le régime d'épargne-action au secteur coopératif, M. Parizeau n'aura pas répondu hier à une des principales demandes formulées par le monde coopératif dans le cadre du sommet sur la coopération.

M. Parizeau a tout simplement refusé de se rendre aux arguments invoqués principalement par le directeur général de l'Union régionale de Québec des caisses populaires Desjardins, M. Raymond Blais.

Principal intervenant du secteur coopératif, M. Blais a essayé par tous les moyens de convaincre le ministre des Finances. Soulignant que le régime d'épargne-action n'est pas un habit taillé pour

A M. Blais qui lui a suggéré d'appliquer l'épargne-action au capital social des coopératives en invoquant le fait que l'expérience indique une grande stabilité dans le capital social des coopératives, M. Parizeau a répliqué que l'avantage fiscal procuré par l'épargne-action pourrait changer cette habitude.

"D'ailleurs, en demandant d'appliquer l'épargne-action aux parts sociales, on demande un avantage fiscal que l'action de la compagnie privée n'a pas. En effet, pour être éligible au régime actuel, les actions doivent provenir d'une nouvelle émission donc ce doit être une nouvelle injection de capitaux de l'économie. Or, les parts sociales ne constituent pas une nouvelle émission et,

Selon le ministre, s'il fallait appliquer le régime aux parts sociales des coopératives, on verrait rappliquer le lendemain les banques qui voudraient également profiter de l'occasion.

Il a toutefois indiqué des directions à prendre pour trouver la solution. Ainsi, par exemple, on pourrait amender les lois pour permettre

## Les coops ne bénéficieront pas de politique d'achat préférentielle

par Pierre MARTEL  
envoyé spécial du Soleil

Le gouvernement du Québec ne peut pas souscrire à la demande répétée des coopératives de production de biens et services d'établir une politique d'achat préférentielle pour les entreprises coopératives.

En effet, le ministre d'Etat au Développement économique, M. Bernard Landry, tout en réaffirmant que le gouvernement entretient un préjugé favorable à l'endroit du secteur coopératif, a rappelé que la politique d'achat est basée sur des critères précis élaborés il y a quelques années à peine et qu'on n'entend pas modifier pour le moment.

### L'adoption d'une politique

d'achat préférentielle privilégiant les coopératives avait été demandée notamment par les coopératives d'assurance, les coopératives fédérées de consommation, les coopératives ouvrières de production et les coopératives étudiantes.

### La forêt

Une partie des délibérations de la deuxième journée du sommet sur la coopération a mis aux prises les coopératives forestières et le ministre de l'Energie et des Ressources, M. Yves Bérubé.

Ce dernier a semblé très peu réceptif à la série de demandes formulées par les coopératives forestières. D'ailleurs, dans une première intervention, le ministre a senti le besoin d'affirmer qu'il a eu des réactions d'a-

gacement à l'endroit de certaines demandes.

"Certaines demandes frisent l'intolérance et démontrent une hantise de la concurrence faite par l'entreprise privée", de préciser le ministre, qui, contrairement à son collègue Bernard Landry, ne semble pas avoir de préjugé favorable à l'endroit du secteur coopératif.

Tout en se disant prêt à discuter plusieurs propositions des coopératives forestières, M. Bérubé a néanmoins accepté quelques demandes du secteur coopératif forestier.

C'est ainsi qu'il s'est dit d'accord avec la proposition voulant que toute coopérative forestière puisse être garantie d'un volume minimum de coupe de 20.000

cunits par année. "C'est un minimum pour assurer la viabilité de l'entreprise", a-t-il dit.

M. Bérubé est également d'accord avec l'octroi, sans soumission, aux coopératives forestières en place des travaux d'aménagement prévus sur les forêts publiques. "On peut envisager pour quelques années afin de permettre aux coopératives de s'équiper", précise-t-il.

### Les pêches

Quant aux coopératives de pêcheurs, elles devront attendre quelque temps encore pour recevoir une réponse sur l'ensemble des demandes qu'elles ont soumises au gouvernement dans le cadre du sommet sur la coopération.

En effet, le passage des

pêcheries du ministère du Tourisme, de l'Industrie et du Commerce au ministère de l'Agro-alimentaire n'ayant pas encore été sanctionné, le ministre Jean Garon a demandé aux représentants des coopératives de pêcheurs d'être un peu patients.

Ce qui n'a cependant pas empêché le ministre de suggérer qu'il va falloir s'arrêter sur la qualité du produit. "Vous ne devez pas perdre de vue que c'est le consommateur qui fait le producteur".

Quant au ministre Bernard Landry, après avoir précisé que le plan quinquennal des pêches est plutôt défensif, il a demandé notamment aux Pêcheurs Unis d'être plus agressifs et qu' alors le gouvernement pourrait élaborer un nouveau plan quinquennal plus agressif.

## Les porte-parole de l'entreprise privée en prennent pour leur rhume

par Pierre MARTEL  
envoyé spécial du Soleil

Noyée parmi 78 participants du monde coopératif, la petite poignée de représentants du monde patronal s'est fait rappeler à l'ordre, hier, lors du débat sur l'état de la situation de l'entreprise coopérative dans le développement économique du Québec lors de la deuxième journée du sommet sur la coopération.

A tour de rôle, MM. Jean-Paul Létourneau, vice-président exécutif de la

Chambre de commerce de la province de Québec, et Bernard Turcot, porte-parole du Conseil du patronat, se sont chargés de mettre le feu aux poudres.

Dans un premier temps, M. Létourneau a précisé que son organisme était d'accord avec les coopératives lorsqu'elles demandaient un traitement égal à l'entreprise privée. "Cependant, comme les autres, elles devront faire la preuve de leur efficacité", a-t-il lancé.

Pour sa part, M. Turcot a

affirmé que les coopératives demandent un traitement de faveur qui risque de désavantager les petites et moyennes entreprises québécoises.

### Réplique

La réplique n'a pas tardé à venir. Outre, le président du Conseil de la coopération du Québec, M. Roland Pigeon, précise que les coopératives sont elles aussi des entreprises privées. "S'il y a quelque chose, c'est que, nous, nous sommes au service de la collectivité. Nous faisons nos affaires ouvertement."

"Si les coopératives ont eu, dans le passé, des privilèges et des avantages, c'est uniquement en raison du fait qu'elles appartenaient à une collectivité. Il faut rappeler que, toujours dans le passé, le gouvernement a subventionné des PME qui se sont vendues aux Américains. Dans le secteur coopératif, ces choses-là n'arrivent pas", de lancer M. Pigeon.

Emboitant le pas à M. Pigeon, le président de l'Assurance-vie Desjardins, M. Oscar Mercure, a souligné que personne ne se scandalisait

au Québec lorsqu'un gouvernement donne des millions de subventions à des multinationales. "Nous autres, on en demande pas autant. On veut seulement être traité d'égal à égal", a-t-il dit.

Plus serein, le président du Mouvement Desjardins, M. Alfred Rouleau, devait parler d'une équivoque entre l'entreprise privée et l'entreprise coopérative. "Quand on compare les deux, on oublie de faire abstraction des motivations différentes qui animent les deux types d'entreprises", a-t-il souligné.

## La SDC interviendra dans l'habitation

par Pierre MARTEL  
envoyé spécial du Soleil

La Société de développement coopératif du Québec (SDC) entend intervenir massivement dans le secteur de l'habitation coopérative au cours de la prochaine année en procédant à l'acquisition de 4.000 unités de logement.

Selon le président de la SDC, M. Claude Blanchet, l'organisme vient de mettre sur pied une nouvelle créature portant le nom de SDC-Habitation. Cette créature aura une existence temporaire en ce sens qu'elle veut assumer un leadership en matière d'habitation coopérative jusqu'à ce que les groupes du milieu soient prêts à assumer le contrôle.

M. Blanchet prévoit que la SDC devra assumer le contrôle de SDC-Habitation pour une période d'environ cinq ans.

D'ici trois ans, la SDC-Habitation a comme objectifs principaux de maintenir un stock d'unités de logement d'environ 5.000 unités, de faciliter la coopérativisation en assurant le rachat des immeubles par des coopératives à un rythme moyen d'environ 33 pour 100 par année et, finalement, de rendre l'organisme autosuffisant.

Bien que la SDC-Habitation en soit à ses premiers pas (sa loi ayant été sanctionnée en décembre 1979), elle a déjà des options d'achat sur quelque 1.300 unités de logement. D'ailleurs, d'ici quelques jours, l'organisme prévoit exercer une première option sur 875 unités de logement.

### Décentralisation

Par ailleurs, la Société de développement coopératif, dont le siège social est à

Québec, vient d'entreprendre une décentralisation de ses activités.

Elle vient d'ouvrir des bureaux régionaux à Montréal et à Chicoutimi. Et, d'ici

quelques semaines, elle ouvrira un troisième bureau régional à Rimouski.

## De l'eau au moulin des garages coopératifs

par Pierre MARTEL  
envoyé spécial du Soleil

Ayant beaucoup de difficultés à démarrer, le secteur des garages coopératifs pourrait tirer grandement profit du sommet sur la coopération si les intentions manifestées se concrétisent.

Il semble bien que les garages coopératifs se soient trouvés deux alliés intéressés à leur survie en la personne du président du Groupe Des-

jardins assurances générales, M. Conrad Le Blanc, et du ministre d'Etat au développement économique.

Dans un premier temps, M. Le Blanc s'est dit intéressé à ouvrir des discussions avec les représentants des quatre garages coopératifs existants au Québec afin de voir dans quelle mesure le Groupe Desjardins assurances générales pourrait y faire réparer des véhicules accidentés.

"Si les garages coopératifs

peuvent répondre à nos critères, on sera certainement prêt à leur confier du travail de réparation. D'autant plus que leur taux horaire est inférieur à l'ensemble des garages privés", a-t-il expliqué.

Par ailleurs, le ministre Landry a retenu une suggestion des garages coopératifs à l'effet que le gouvernement du Québec étudie la possibilité de faire réparer une partie de sa flotte automobile dans les ateliers coopératifs.



BILOPAGE INC.



Serge Landry

Monsieur Denis Renaud, Vice-Président Exécutif de la compagnie Bilopage Inc. Québec a le plaisir d'annoncer la nomination de Monsieur Serge Landry au poste de Directeur des Ventes, où il aura la responsabilité de toutes les ventes au Détail et Institutionnel de la Compagnie à travers la Province de Québec et les Maritimes.

fonds mutuels

Cours transmis par la Presse Canadienne. Ces cours représentent la valeur de l'actif net par action (VANPA) de chaque fonds.

Membres de l'ACFM

Table listing mutual funds with columns for fund name, type, and value.

Non-membres

Table listing non-member mutual funds with columns for fund name, type, and value.

Le marché de l'or demeure calme

LONDRES (AFP) — Tombé pendant la matinée à \$657.5 l'once, l'or a rebondi de \$28 dans l'après-midi pour clôturer hier à Londres à \$685.5, soit en nette reprise de \$20.5 sur la veille.

options (transigées)

Table of options transactions with columns for title, price, and volume.

ROBIN HOOD MULTIFOODS LIMITED



Jean-Paul Camiré

La nomination de Jean-Paul Camiré au poste de vice-président, ventes de produits industriels, Robin Hood Multifoods Limited, vient d'être annoncée par Gregg Mercer, vice-président, produits industriels.

benéfiques

par la Presse canadienne
Abitibi-Price Inc., exercice clos le 31 déc.: 1979, \$114,104,000, \$5.62 par action; 1978, \$78,650,000, \$3.98.

Fédération de la Construction du Québec



MICHEL CLICHE

M. Marc-A. Demers, président de la Fédération de la construction du Québec, est heureux d'annoncer la nomination de M. Michel Cliche au poste de directeur général.

denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture:
Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat, no 92, \$1.48; no 93, \$1.48; prix de vente, \$1.48; prix de gros moyen, avec détaillants, \$1.58.

NOMINATION CHEZ DORMIER INC.



M. Daniel Marchand

Il nous fait plaisir d'annoncer la nomination de M. Daniel Marchand au poste de directeur général. Dormier Inc. est spécialisée dans la fabrication et l'installation de portes de garage, à commande manuelle ou automatique, pour résidences et tout genre d'industries.

fruits et légumes

MONTREAL (PC) — Prix payés au marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

dividendes

par la Presse canadienne
Dividendes des sociétés déclarés hier, trimestriels, sauf indication contraire.

monnaies

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises tels que fournis par la Banque de Montreal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

obligations

TORONTO (PC) — Les cours ont fléchi dans une grande activité au marché canadien des obligations, hier.

le dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a clôturé, hier, en baisse de 1-10 de cent et cotait \$1.1592 face à la devise canadienne.

dividendes

MONTREAL (PC) — Prix payés au marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

dividendes

par la Presse canadienne
Dividendes des sociétés déclarés hier, trimestriels, sauf indication contraire.

monnaies

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises tels que fournis par la Banque de Montreal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

obligations

TORONTO (PC) — Les cours ont fléchi dans une grande activité au marché canadien des obligations, hier.

le dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a clôturé, hier, en baisse de 1-10 de cent et cotait \$1.1592 face à la devise canadienne.

céréales

CHICAGO (AP) — Les cours du blé à terme ont été après trois jours d'importantes ventes commerciales et d'achats par des maisons de courtage, hier, à la Bourse des matières premières de Chicago.

dividendes

par la Presse canadienne
Dividendes des sociétés déclarés hier, trimestriels, sauf indication contraire.

monnaies

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises tels que fournis par la Banque de Montreal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

obligations

TORONTO (PC) — Les cours ont fléchi dans une grande activité au marché canadien des obligations, hier.

le dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a clôturé, hier, en baisse de 1-10 de cent et cotait \$1.1592 face à la devise canadienne.

fruits et légumes

MONTREAL (PC) — Prix payés au marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

dividendes

par la Presse canadienne
Dividendes des sociétés déclarés hier, trimestriels, sauf indication contraire.

monnaies

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises tels que fournis par la Banque de Montreal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

obligations

TORONTO (PC) — Les cours ont fléchi dans une grande activité au marché canadien des obligations, hier.

le dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a clôturé, hier, en baisse de 1-10 de cent et cotait \$1.1592 face à la devise canadienne.

BUREAUX A LOUER
90,000 pi. ca. d'espace à bureaux, moderne, sur 12 étages, disponible au cœur de Montréal, à 2 minutes du métro.

LE GROUPE LA LAURENTIENNE
ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE ET SPÉCIALE DES MEMBRES

BUREAUX A LOUER
au bout du fil un reer de satisfaction
GRENIER RUEL & CIE INC.

## économie

# Un nouveau beurre à tartiner allégé lancé dès septembre par une coop laitière

par Robert FLEURY

Des l'automne prochain, les consommateurs québécois pourront tartiner leurs rôties d'un beurre allégé à faible teneur en gras, si l'on en croit les intentions de la Coopérative laitière du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

Le p.d.g. de cette coopérative, M. Alphonse Dore de Chambord a en effet confirmé cette nouvelle au SOLEIL qui en avait eu vent précédemment.

La Coopérative laitière du Saguenay—Lac-Saint-Jean s'approprierait à l'automne de nouveaux investissements par le biais du ministère de l'Expansion économique régionale, et produirait un beurre allégé sous licence allemande pour distribution en Amérique du Nord.

En fait, l'histoire n'est pas nouvelle. L'Australie, l'Allemagne de l'Ouest et la France entre autres auraient commencé à mettre sur le marché ce beurre destiné à compétitionner la margarine sur son propre terrain, beurre puisqu'il est fait entièrement de lait, soit de solides de lait tels le lait en poudre et la caseine, et de l'eau.

"La formule n'est pas facile à mettre au point, nous avons nous-mêmes essayé mais nous avons renoncé lorsque nous avons su qu'une autre coopérative avait un accord de fabrication", explique le directeur du service de contrôle de la qualité pour la Laiterie Cité, M. Marien Lavoie. La Laiterie Cité est propriété de la Coopérative laitière du sud du Québec. Entre coopératives, on doit s'entraider, non s'entre-dévoiler. "Nous aurons un réseau de distribution en commun", affirme André Forcier, directeur général de la coopérative située à Sainte-Claire dans le comté de Bellechasse qui vient de se porter acquéreur de la fromagerie Belle-Rivière à Mont-real pour établir un pied à terre dans la métropole.

S'il est trop tôt pour parler de prix, de nom et de format de contenants, il y a fort à parier que le nouveau beurre allégé à 40 pour 100 de gras suivra l'exemple d'un homonyme ontarien que lancera le mois prochain la coopérative Gay-Lea de Weston selon une formule qu'elle a elle-même mise au point. Une première expérience en ce sens a cependant échoué et le

produit a dû être retiré du marché. Cette fois, Gay-Lea est confiante, se sachant talonnée par une coopérative québécoise. Son beurre à tartiner ressemblera à s'y méprendre à de la margarine molle, dans un même contenant de plastique, mais on ignore encore le prix ainsi que les indications qui figureront sur le contenant. "Nous l'ignorons", de confier un interlocuteur de cette firme ontarienne.

Pour l'industrie laitière canadienne, et la commission du lait en particulier, on suit avec beaucoup d'attention ces développements et on s'appête à envoyer une délégation d'industriels laitiers pour une visite européenne du 15 mars au 2 avril afin d'étudier sur place les implications de ce nouveau produit sur le marché.

L'industrie laitière est en effet confrontée depuis 10 ans à une baisse de ses ventes de beurre au détriment de son produit concurrent, la margarine, faite à partir de produits végétaux. Ainsi, en 1968, les Canadiens ont consommé 7,28 kilos de beurre contre 4,26 kilos de margarine alors que 10 ans plus tard, en 1978, la consommation du

beurre diminuait à 4,5 kilos contre 4,99 pour la margarine.

L'année 1979 devait d'ailleurs être marquée par un débat de fond entre partisans du beurre et de la margarine alors que les slogans publicitaires fusaient de part et d'autre pendant que les études tendaient à démontrer les mérites d'un produit par rapport à l'autre, avec pour résultat une plus grande confusion du public et une diminution de la consommation totale de gras.

Si cette dernière constatation devait réjouir les diététistes et les nutritionnistes, l'industrie préparait sa contre-offensive en douce, non sans crises et déchirements.

"Les valeurs nutritives du beurre allégé par rapport à la margarine seront probablement les mêmes", confie le professeur en analyse des aliments du département des Vives de l'université Laval, M. Jacques Goulet, "mais je privilégie un produit qui est moins transformé, moins dénaturé qu'un autre."

Dans de telles circonstances, le beurre allégé constituera un produit sain et savoureux supérieur.

"Il goûte le beurre, c'est du beurre", selon le Dr Goulet qui l'a goûté, "il risque de porter un coup dur à la margarine à tartiner. Une seule ombre au tableau: le beurre allégé ne contenant que 40 pour 100 de beurre et presque autant d'eau, on ne peut absolument pas l'utiliser pour la cuisson. Il s'évapore, se désintègre."

"Ça r'vole!", dit Alphonse Dore de la Coopérative laitière du Saguenay—Lac-Saint-Jean, "si on tente de faire frire quelque chose avec ce beurre."

Pour la coop, ce débouché sera des plus intéressants. "Avec une livre de beurre, j'en fais deux", se plaît-il à penser, un peu comme Perrette et son pot au lait. Quand on possède 80 pour 100 du marché du lait de transformation du Saguenay et du Lac-Saint-Jean, il faut penser plus grand, surtout quand on n'a que 11 ans d'existence et que nos ventes dépassent déjà les \$33 millions.

"Nous avons un accord de commercialisation avec Fraser Valley pour les provinces de l'Ouest",

explique M. Dore qui pense aussi au marché américain.

Déjà une province de l'Ouest, la Saskatchewan avec sa capitale Regina, et une province atlantique, la Nouvelle-Ecosse et sa capitale Halifax, ont tenté une mise en marché d'un produit combinant à la fois le beurre et la margarine, avec une grande confusion du public comme résultat et une commercialisation déficiente, ce qui fait que c'est la margarine qui en est sortie gagnante. "Nous sommes carrément contre cette expérience du blend, explique un porte-parole de la Commission canadienne du lait: c'est contre l'intérêt de l'industrie laitière, nos ventes de beurre pourraient baisser de 15 pour 100 et ce serait dramatique."

Si l'expérience beurre-margarine semble se solder par un échec, tous les espoirs sont permis pour le beurre allégé. "Ce n'est pas un beurre diététique", commente M. Dore, en souriant "Diététique", ça sonne "malade". Et si on veut ravir le marché des margarines molles, du moins limiter son expansion, il faut avoir l'air bien portant... surtout s'il se vend au prix des meilleures d'entre elles!

## en un clin d'oeil

### Le prix du pétrole saoudien pourrait peut-être baisser

L'Arabie saoudite pourrait augmenter sa production de pétrole ou diminuer son prix afin de décourager les tentatives de certains pays membres de l'OPEP de hausser encore davantage le prix de l'or noir. Selon la publication Middle East Economic Survey, les Saoudiens n'auraient pas pris la décision de quatre pays, l'Iran, le Koweït, les Emirats arabes unis et le Qatar, de majorer à \$28 le prix de leur baril de pétrole après que l'Arabie saoudite eut augmenté de \$2 le prix de son pétrole qui est maintenant de \$26 le baril, dans le but d'équilibrer la structure des prix du pétrole.

#### Les salaires devraient augmenter de 10 pour 100

Les salaires devraient augmenter de 10 pour 100 au Canada en 1980 selon la Conférence Board. Selon une étude de ce groupe de recherches privé, des prix plus élevés et des profits moins plantureux seront les deux facteurs principaux qui influenceront le renouvellement des contrats de travail en 1980.

#### Northern Telecom signe un plantureux contrat

Northern Telecom vient de signer un contrat pour la fourniture de matériel de communication à 23 compagnies du conglomérat American Telephone & Telegraph Co. Selon un porte-parole de Northern Telecom, cette transaction pourrait représenter des ventes de \$100 millions par an pour plusieurs années. Ces équipements seront fabriqués dans les deux usines de Northern Telecom en Caroline du Nord.

#### L'Iran vend du pétrole pour aider son industrie et son agriculture

L'Iran maintiendra à son niveau actuel sa production de pétrole afin d'assurer le financement de son développement industriel et agricole. C'est ce qu'a déclaré le ministre iranien du pétrole, M. Ali Akbar Moïnfar, au cours d'une récente entrevue. La production iranienne de pétrole se situe entre trois et 3,5 millions de barils par jour. Environ deux millions de barils par jour sont vendus par contrat à 60 compagnies étrangères.

#### Shell régénérera les huiles usées

Shell va faire bâtir à Toronto, au coût de \$13 millions, une usine de régénération des huiles usées. Selon la société qui a fait part de la nouvelle, hier, l'installation aura une capacité de production de 36 millions de litres par an. Ce sera la plus grande du genre au monde et elle emploiera 15 personnes. Shell utilisera le procédé de régénération mis au point par Phillips Petroleum.

#### Hausse de 44 pour 100 des profits de Price

Les profits de Price ont augmenté de 44 pour 100 en 1979 par rapport à l'année précédente, passant de \$36 millions ou \$3,59 par action à \$52 millions ou \$5,16 par action. Les bénéfices après les postes extraordinaires de la compagnie papetière se sont élevés à \$36 millions ou \$5,61 par action à la suite de la vente de Price-Skeena Forest Products Ltd de Colombie-Britannique. En 1979, les ventes de Price ont grimpé à \$493

millions, une hausse de \$38 millions sur l'année précédente.

#### L'argent, l'or et le pétrole ont connu des hausses records en 1979

L'argent, le métal, l'or et le pétrole sont, dans cet ordre, les matières premières courantes dont le prix ont le plus augmenté en 1979, révèle les statistiques mensuelles publiées lundi par le Fonds monétaire international. Selon le FMI, l'indice des prix de gros des principales matières premières (calculé sur la base 100 en 1975) a progressé de 135,7 fin 1978 à 161,1 fin 1979. Mais, dans la même période, les indices des prix de gros sont passés pour l'argent de 133,6 à 493,2 (plus 270 pour 100), pour l'or de 132,8 à 282,7 (plus 115 pour 100) et ceux du pétrole de 118 à 244,5 pour le brut libyen (plus 107 pour 100) et de 118,5 à 223,9 pour le brut saoudien (plus 90 pour 100).

#### Un nouveau comptoir de caisse pop

La Caisse populaire Québec-Est ouvrira en plein cœur du Mail Saint-Roch d'ici quelque temps un comptoir de services qui opérera en accord avec les heures d'affaires des magasins: soit les jeudi soir, vendredi soir et le samedi. Les autorités de la caisse pop envisagent avec optimisme l'avenir du comptoir compte tenu des nombreux projets de construction qui se précèdent pour ce secteur: palais de justice, bibliothèque municipale, édifices à bureaux, etc.

#### Plus de placements pour les compagnies d'assurance

Le total des placements des compagnies d'assurance-vie au Québec en date du 1er janvier 1979 était de \$10,643 millions, soit une augmentation de 24,7 pour 100 depuis 1976. Selon l'ACCA (Association des compagnies d'assurance-vie au Canada), la presque totalité de cette somme correspond aux économies réalisées par les détenteurs de police d'assurance-vie au Québec. D'autres montants correspondent aux économies d'autres assureurs demeurant ailleurs au Canada et aux États-Unis. Le total des placements au Québec est ventile ainsi: \$3,837 millions en titres de compagnies, \$3,279 millions en hypothèques et immeubles, \$2,403 millions en obligations du gouvernement provincial et des municipalités, \$464 millions en obligations d'État fédéral et \$660 millions investis dans d'autres secteurs.

#### Moins de profits pour Lockheed Corp.

Lockheed Corp. a annoncé hier, des bénéfices en baisse de 12,9 pour 100 en 1979, malgré une "ristourne" d'impôt exceptionnelle de \$20 millions. Les bénéfices ont atteint en effet \$56,5 millions contre \$64,9 millions, pour des chiffres d'affaires respectivement de \$406 et \$348 millions. La réduction des bénéfices, précise la société, est essentiellement imputable aux pertes importantes encourues avec le programme de construction d'appareils "Tristar", à la suite d'une forte hausse des coûts de fabrication. Le chiffre d'affaires de la compagnie a représenté en 1979 pour 57 pour 100 des commandes du gouvernement américain, 34 pour 100 des commandes de l'étranger et 9 pour 100 des commandes du marché privé américain.

\*des choses extraordinaires

**Chandails Bouclés 16.99**

**Liquidation Finale**

- Chemises & Blouses Prix Cour. \$9.99-\$32 4.99-12.99
- Chandails Prix Cour. \$9.99-\$32 4.99-12.99
- Jupes & Pantalons Prix Cour. \$25-\$40 4.99-12.99
- Blazers Prix Cour. \$39.99-\$85 14.99-24.99
- Costumes Prix Cour. \$90-\$210 19.99-59.99

**Fairweather**

Fleur de Lys, Place Laurier, Place Québec

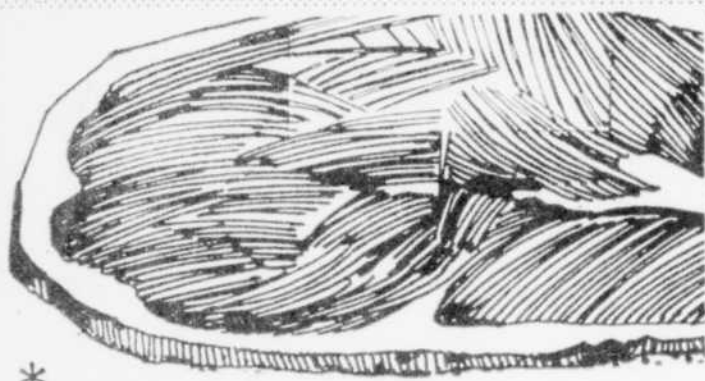


# SUPER VENTE DE BOEUF!



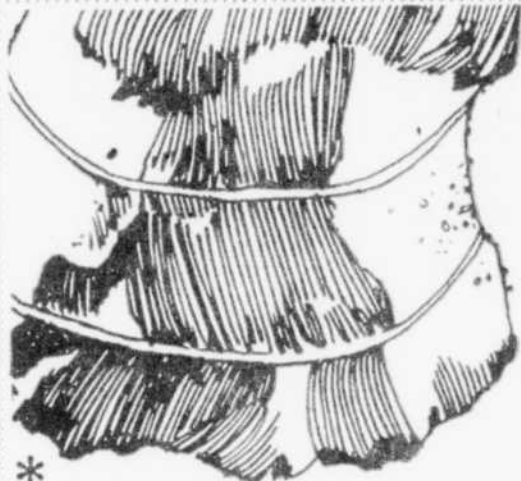
PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 9 FEVRIER 1980  
NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER  
LES QUANTITÉS.

\*COUPE PROVENANT  
DE BOEUF CANADA,  
CATÉGORIE "A"



\*  
BIFTECK  
DE RONDE  
DÉOSSÉ  
tranche complete

lb **\$2.28**



\*  
ROSBIF  
D'EXTÉRIEUR  
DE GROUPE

lb **\$2.28**



\*  
BIFTECK  
OU ROSBIF  
DE POINTE  
DE  
SURLONGE

lb **\$2.78**



\*  
BIFTECK  
DE SURLONGE  
tranche entière

lb **\$2.78**



\*  
BIFTECK DE RONDE  
ATTENDRI

lb **\$3.08**



\*  
BIFTECK  
OU CÔTES  
D'ALOYAU  
bout enlevé

lb **\$3.18**

BOEUF HACHE  
MAIGRE

lb **\$2.28**

SOC DE PORC ROULÉ FUMÉ

METRO RICHELIEU lb \$ **1.58**

SAUCISSON DE SALAMI  
TOUT BOEUF

METRO RICHELIEU 300 grammes \$ **1.49**

SAUCISSON DE BOLOGNE  
morceau 2 livres et plus

METRO RICHELIEU lb \$ **1.08**

SAUCISSES FUMÉES  
SUPER FRANKFORT  
(nouveau produit)  
MAPLE LEAF

300 g \$ **1.39**

SAUCISSES PORC/BOEUF

BOEUF MERITE lb \$ **1.28**

BACON SANS COUENNE  
tranche

SCHNEIDER 500 grammes \$ **1.59**

POISSONS DES CHENAUX  
SURGELÉS

lb **29¢**

SAUCISSES FUMÉES  
SCHNEIDER

1 livre \$ **1.38**

CUISSES OU MORCEAUX  
DE POULET PANÉS FRITS  
surgelés

SCHNEIDER 2 livres \$ **3.69**

JAMBON DESOSSE  
prêt-à-manger 2-3 livres

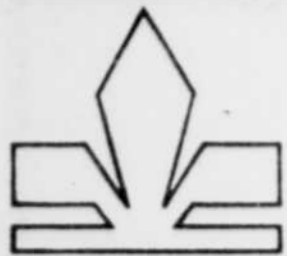
SCHNEIDER OLDE FASHION \$ **3.49**

ROULÉS AUX OEUFS  
À LA VIANDE  
avec sauce

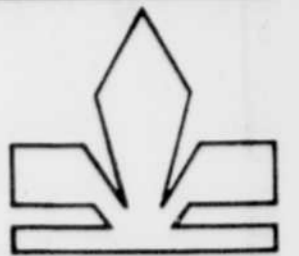
WONG WING 24 oz \$ **1.89**

RIZ FRIT À LA CHINOISE

WONG WING 16 oz **99¢**



# RICHELIEU



## YOGOURT

YOPLAIT

cont. 175 g

**3/89¢**

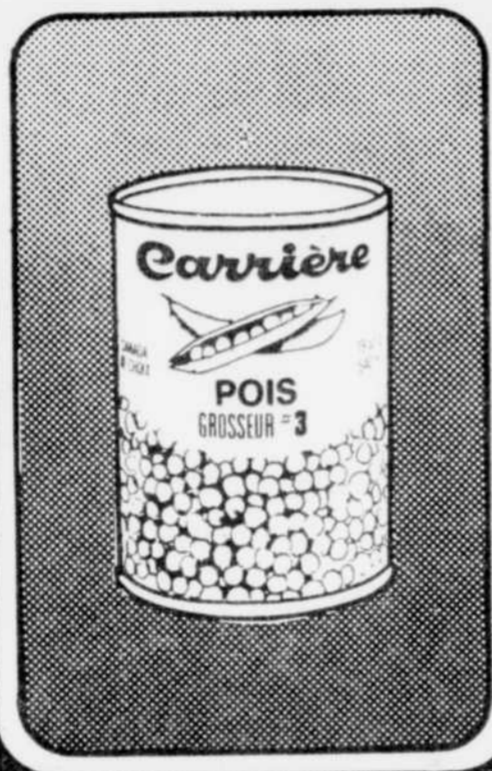


## POIS VERTS #3

CARRIÈRE

Canada de choix  
bte 19 oz

**2/89¢**



## CHAMPIGNONS

morceaux et pieds

NARCISSUS

bte 10 oz

**59¢**

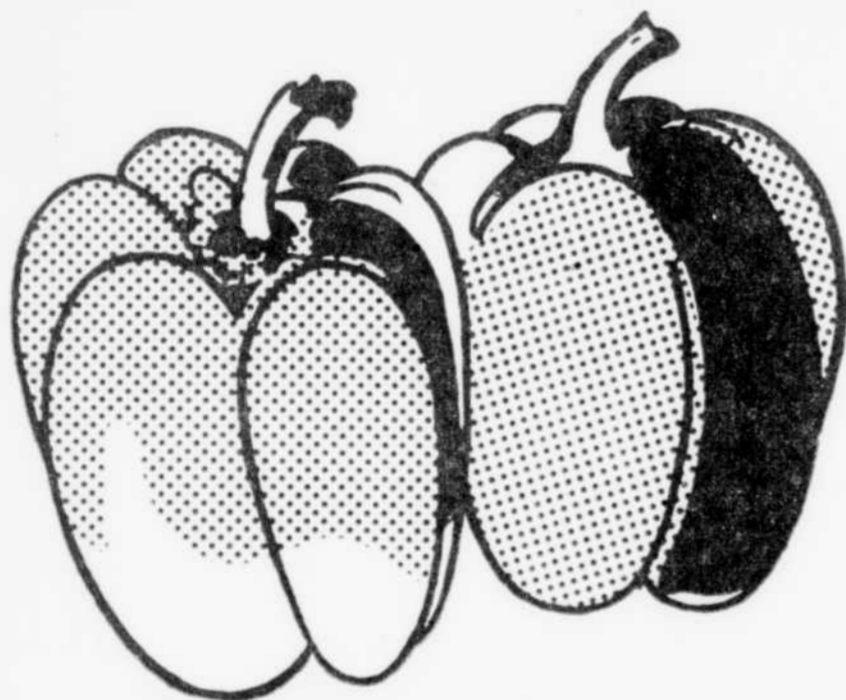
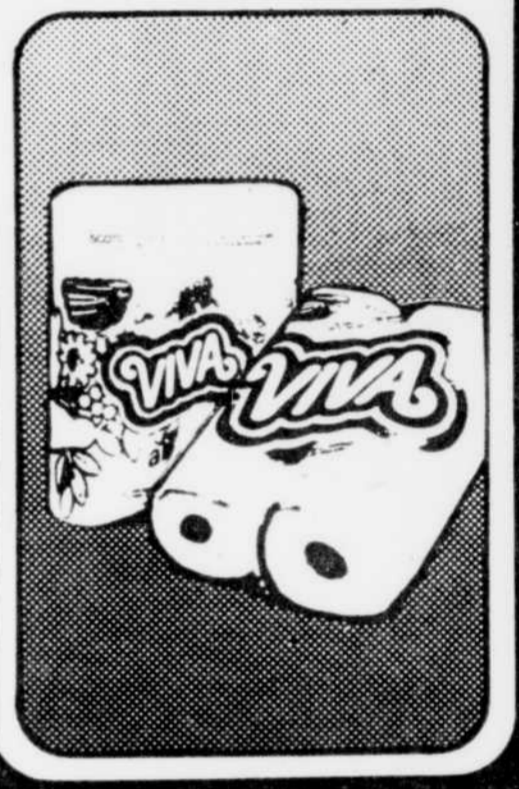


## ESSUIE-TOUT DE PAPIER

blanc ou ass.  
VIVA

paquet 2 rouleaux

**\$1.08**



**GROS PIMENTS VERTS**  
produit du Mexique

**lb 49¢**

## ORANGES "TEMPLE"

gr. 125 produit des États-Unis

douz **89¢**

## RAISINS ROUGES "EMPEREUR"

produit des États-Unis  
Cat. Canada No 1

lb **68¢**

## POMMES ROUGES "DÉLICIEUSE"

produit du Québec  
Cat. Québec de fantaisie

3 lb **99¢**

## RADIS (TEM-COLE)

produit des États-Unis

cello 1 lb **39¢**

## MELON D'EAU

produit de Floride  
Cat. Canada No 1

lb **17¢**

## SAUCE À SALADES

cont. 500 ml

KRAFT MIRACLE WHIP

**78¢**

## ALIMENTS SURGELÉS

### GÂTEAUX ASSORTIS

chocolat, marbre,  
banane, vanille

McCain

**\$1.49**

bte 18 oz

### ABAISSES DE TARTES

GAINSBOROUGH

bte 15 oz **\$1.19**

### BREUVAGE À L'ORANGE CONCENTRÉ HONEY DEW

12 1/2 oz **79¢**

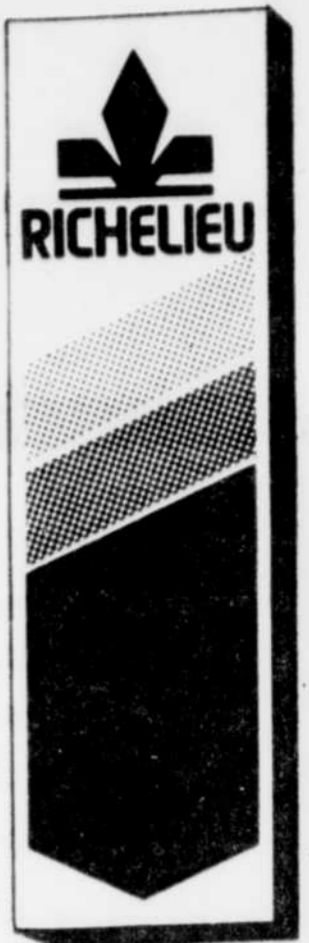
### POISSONS ET FRITES

aiglefin turbot morue

HIGH LINER 16 oz **\$1.09**

34, Route 49, Ste-Sophie-de-Lévis; 398, 10e Rue, Québec; 254, rue St-Ambroise, Québec; 3216, 1re Avenue, Québec; 240, rue Tessier est, Saint-Casimir, Côte de Portneuf; 9913, avenue Royale, Sainte-Anne-de-Beaupré; 320, rue de l'Église, St-Basile, Portneuf; Route Principale, St-Eugène, Côte L'Isle; 79, rue Notre-Dame, Notre-Dame des Monts, Côte Charlevoix; Baieville, Côte Yamaska; 165, av. Carter, La Guadeloupe, Beauport; 273, Principale, St-Alban, Côte Portneuf; Rue Principale, Notre-Dame-de-Loardes; 1154, Bourlamaque, Québec; 13535, 2e Av. est, St-Georges-de-Beauce; 1063, rue Commerciale, Saint-Jean-Christophe; 181, Marie-Victorin, St-Pierre-les-Beccquets; 235, des Chênes ouest, Québec; 861, rue Notre-Dame, Les Écureux; 2601, Mauffis, Québec; 2252, av. Notre-Dame, Anicette-Lorette; 424, rue Sébastien, La Tuque; 22, boul. Lederer, Baie St-Paul; St-Ephrem, Côte Beauport.

**NOUS PENSONS A LA SANTE DE VOTRE BUDGET!**



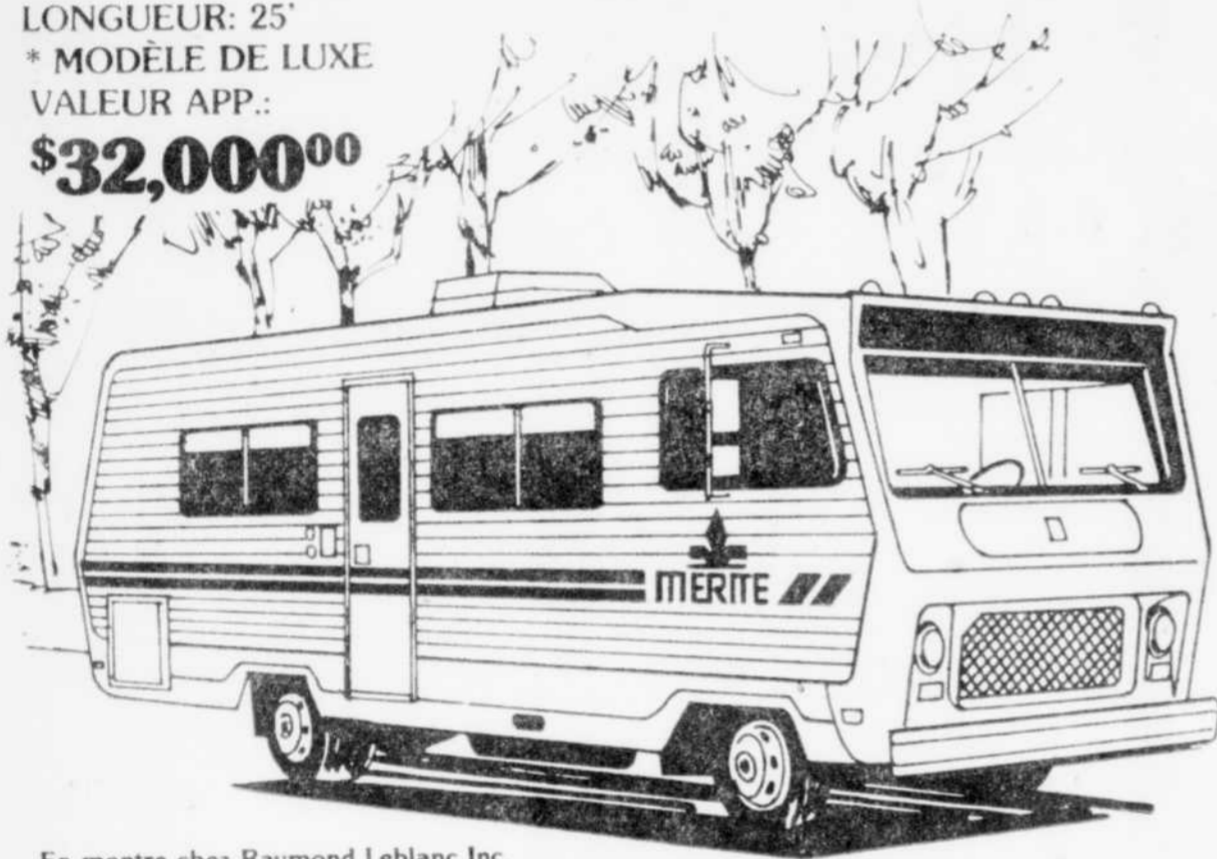
# Participez au grand concours BUDGET-SANTÉ 124 GRANDS PRIX valant au total **\$132,000.00** À GAGNER

## 1<sup>er</sup> PRIX

UNE ROULOTTE MOTORISÉE  
"MÉRITE" DE CITATION

LONGUEUR: 25'  
\* MODÈLE DE LUXE  
VALEUR APP.:

**\$32,000<sup>00</sup>**



En montre chez Raymond Leblanc Inc.  
1940 boul. des Laurentides Laval, Qué. H7M 2Y5

POUR LA SANTÉ DE VOTRE FAMILLE...  
ET CELLE DE VOTRE BUDGET,  
COLLECTIONNEZ  
LES NOUVEAUX CAHIERS  
DE MONIQUE CHEVRIER, C.N.D.  
BUDGET-SANTÉ

- \* SES SECRETS
- \* SES TECHNIQUES
- \* SES MENUS COMPLETS

EN TOUT  
9 LIVRETS  
DIFFÉRENTS!



**GRATUIT:**  
UN LIVRET PAR SEMAINE  
DU 4 FÉVRIER AU 5 AVRIL 1980

DEMANDEZ-LE  
À VOS MAÎTRES ÉPICIERS...

**PLUS: \$100,000<sup>00</sup>**  
EN ARGENT!

- 1 PRIX DE \$ 10,000.00
- 2 PRIX DE \$ 5,000.00
- 40 PRIX DE \$ 1,000.00
- 80 PRIX DE \$ 500.00

**BON DE PARTICIPATION AU CONCOURS**  
**"BUDGET-SANTÉ"**

**RICHELIEU**

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Nom du marchand \_\_\_\_\_

PRIX EN VIGUEUR  
JUSQU'AU 9 FÉVRIER 1980  
NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT  
DE LIMITER LES QUANTITÉS.

**VINAIGRETTE**  
italienne,  
salade de chou  
KRAFT cont. 500 ml \$ **1.29**

**SOUPES**  
crème de poulet  
tomates-riz  
celeri  
AYLMER bte 10 oz **35¢**

**CHOCOLAT  
CHAUD**  
riche saveur,  
guimauve, au lait  
CARNATION bte 12 env. \$ **1.39**

**MARGARINE  
MOLLE  
THIBAUT**  
(disponible au  
Québec seulement)  
cont. 2 lb \$ **1.75**

**JUS DE  
POMMES**  
ROUGEMONT  
brut ou  
régulier  
cont. 48 oz **79¢**

**TABLETTES DE CHOCOLAT**  
glossettes aux raisins  
Oh'Henry Caravan  
Cherry Blossom  
Lait aux noix  
LOWNEY'S ass. 4s **99¢**

**JUS DE  
TOMATES**  
Canada de fantaisie  
AYLMER bte 19 oz **35¢**

**POIS ET  
CAROTTES**  
Canada de choix  
AYLMER bte 14 oz **39¢**

**"SINGLES"**  
PRÉPARATION DE  
FROMAGE FONDU  
KRAFT  
paquet 2 lb **\$3.45**

**FARINE**  
FIVE ROSES sac 2.5 kg **\$1.59**

**SIROP DE  
TABLE**  
HABITANT cont. 500 ml **\$1.09**

**BISCUITS  
TENDRES**  
garnis à la  
framboise, pomme.  
CHRISTIE bte 250 g **\$1.09**

**MARGARINE  
DURE**  
GOLDEN GIRL  
(disponible au  
Québec  
seulement)  
paquet 1 lb **55¢**

**BISCUITS**  
P'tite Abeille  
CHRISTIE bte 400 g **99¢**

**GALETTES À LA  
CANNELLE**  
WESTON bte 4's **73¢**

**CORNICHONS À  
L'ANETH**  
avec ou sans ail,  
polskie  
HABITANT cont. 32 oz **99¢**

**FRUITS EN  
COUPE**  
DEL MONTE  
pêches  
cocktail  
aux fruits  
poires  
ananas  
en dés  
paquet 4/5 oz **\$1.18**



**DÉTERGENT  
LIQUIDE**  
IVORY cont. 32 oz **\$1.55**

**NOURRITURE HUMIDE  
POUR CHIENS**  
burger-fromage  
KEN L BURGER 2 kg **\$3.25**

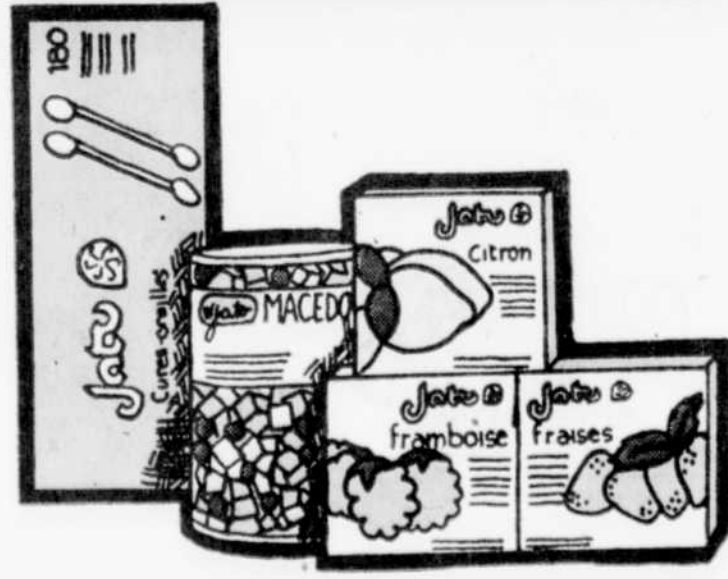
**PAPIER DE  
TOILETTE**  
bleu, blanc, rose,  
jaune, vert  
DELSEY  
paquet 4 roul **\$1.29**

26e  
Carnaval de Québec  
26e  
Anniversaire de  
**Jato**

# DE BONS PRIX

<p><b>CHIPS DULAC</b> régulières ou Frito Lay ondulées</p> <p>emballage de 200 g <b>.89</b></p> <hr/> <p><b>GRAISSE PURE</b> Tenderflake</p> <p>emballage de 1 lb <b>.72</b></p> <hr/> <p><b>HUILE</b> d'arachides Planters</p> <p>bouteille de 1 litre <b>3.29</b></p> <hr/> <p><b>MARGARINE PURE</b> 1/4 lb. à l'huile de maïs Fleischmann</p> <p>emballage de 2 lb <b>2.29</b></p> <hr/> <p><b>FROMAGE MOZZARELLA</b> pour pizza de Kraft</p> <p>emballage de 400 g <b>1.99</b></p> <hr/> <p><b>SIROP DE MAIS</b> Crown Brand</p> <p>bouteille de 500 ml <b>.67</b></p> <hr/> <p><b>CONFITURE DE FRAISES</b> ou de framboises avec pectine Vachon</p> <p>bocal de 24 oz <b>1.49</b></p> <hr/> <p><b>BISCUITS VIAU</b> Bantam ou Vérus</p> <p>emballage de 350 g <b>1.09</b></p>	 <p><b>CREME GLACEE</b> variété de saveurs Jato</p> <p>contenant de 2 litres plastique <b>1.29</b></p> <p><b>ECONOMISEZ .40</b></p>	 <p><b>DINDE FRAICHE</b> Canada catégorie "A"</p> <p>6 à 10 lb <b>lb .97</b></p> <p><b>ECONOMISEZ .42 LA LIVRE</b></p>
 <p><b>FARINE</b> prémâchée Five Roses</p> <p>emballage de 3.5kg <b>1.99</b></p> <p><b>ECONOMISEZ .30</b></p>	<p><b>SOC DE PORC FUME</b> De Provigo</p> <p>lb <b>1.78</b></p> <hr/> <p><b>SAUCISSES PORC ET BOEUF</b> De Roy</p> <p>lb <b>1.38</b></p> <hr/> <p><b>SAUCISSON LAFLEUR</b> En tranches</p> <p>lb <b>.98</b></p>	<p><b>CRETONS ROY</b> 10 oz</p> <p>ch. <b>1.38</b></p> <hr/> <p><b>BACON PROVIGO</b> Tranché 500 g</p> <p><b>1.18</b></p> <hr/> <p><b>CROQUETTES DE POISSON</b> Surgelées</p> <p>lb <b>.68</b></p>

## PRODUITS JATO



- MACEDOINE**  
de choix Jato  
boîte de conserve de 19 oz **.38**

---

- GELEE POUR DESSERT**  
variété de saveurs Jato  
emballage de 3 oz **.25**

---

- CURE-OREILLES**  
Jato  
emballage de 180 **.82**

## LA BOULANGERIE La belle époque

Produite dans nos magasins chaque jour

- PETITS PAINS CROUTES**  
Produit de notre boulangerie, frais du jour  
12 pour **.99**

---

- GALETTE DU CARNAVAL**  
20 onces - Produit de notre boulangerie, frais du jour  
**2.19**

---

- GALETTE AU SIROP**  
Produit de notre boulangerie, frais du jour  
12 pour **1.59**



21e Tournoi int...  
Rendez-vous au Colisée...  
participer au "Lancer de...  
Wee", en faisant parve...  
n importe quel format, a...  
P.S. Postez avant minu...

<p><b>KETCHUP</b> aux fruits Canadiens bouteille de 426 ml <b>1.19</b></p> <hr/> <p><b>PAIN DE VIANDE</b> au poulet Spring Valley boîte de conserve de 12 oz <b>1.17</b></p> <hr/> <p><b>CREVETTES</b> moyennes Marvelous boîte de conserve de 4 1/2 oz <b>2.99</b></p> <hr/> <p><b>SARDINES</b> Richelieu boîte de conserve de 3 1/2 oz <b>.37</b></p>	<p><b>JUS ORANGE PAMPLEMOUSSE</b> reconstitué, sucré ou non Provigo boîte de conserve de 48 oz <b>.99</b></p> <hr/> <p><b>FEVES JAUNES</b> ou vertes, entières, de choix Provigo boîte de conserve de 19 oz <b>.52</b></p> <hr/> <p><b>MAIS EN CREME</b> de choix Idéal boîte de conserve de 19 oz <b>.52</b></p> <hr/> <p><b>POIRES BARTLETT</b> de choix Aylmer boîte de conserve de 19 oz <b>.85</b></p>
---	---

NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES — PAS DE

# Y TOUT PRÈS

26e  
Carnaval de Québec  
26e  
Anniversaire de  
*Jato*



## TOMATES ROUGES

Grosneur 6x6  
Produits de Floride

Canada no 1 **lb**  
**ECONOMISEZ .30 LA LIVRE**

## ECHALOTES

Produits des Etats-Unis

ch.

## ORANGES SUNKIST NAVEL

Grosneur 88  
Produits de Californie

dz.

## BANANES "GROS FRUITS"

Produits importés

lb

## MINI-CAROTTES

Emballage de 12 oz  
Produit des Etats-Unis

ch.

## POMMES "JAUNE DELICIEUSE"

Produits de C.B.  
Grosneur 125  
Canada de Fantaisie

lb

## ECHALOTES SECHES

En grappe  
Produit de France

Canada no 1 ch.

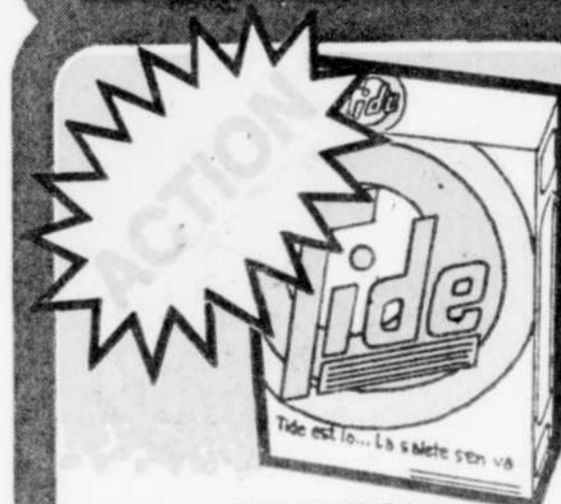


## COCA-COLA

boisson gazeuse

caisse familiale de 4,4 litres bouteille consignée

**ECONOMISEZ .80**



## DETERSIF

pour la lessive Tide

boîte de 2,4 kg

**ECONOMISEZ .47**

## JUS DE TOMATES

de fantaisie Heinz

**1.19**

emballage de 6 boîtes de 5 oz

## BOISSONS

variété de saveurs FBI

**.89**

bocal de 64 oz

## CHOCOLAT

instantané Nestlé Quik

**2.29**

boîte de 2 lb

## CUP-A-SOUP

poulet et nouilles de Lipton

**.32**

emballage de 4 enveloppes

## SOUPE HABITANT

légumes, pois, poulet et nouilles, tomate vermicelle

**.22**

boîte de conserve de 8 oz

## POIS VERTS

No 1 & 2 de fantaisie, Le Sieur

**.55**

boîte de conserve de 14 oz

## ESSUIE-TOUIT WHITE SWAN

variété de couleurs ou imprimé

**1.39**

emballage de 2 rouleaux

## DETERGENT LIQUIDE

pour la vaisselle Mir

**1.49**

emballage de 2 bouteilles de 750 ml



Tournoi international de hockey "Pee Wee" de Québec 1980  
de Québec, du 7 au 17 février 1980, et méritez-vous la chance de la rondelle "Skippy" du 21e Tournoi international de hockey "Pee Wee" en une étiquette ou fac-similé de beurre d'arachides "Skippy" de Tournoi international de hockey "Pee Wee" de Québec  
a/s Lancer de la rondelle "Skippy"  
Casier postal 375, Limoilou  
Québec, P.Q., G1H 4W2  
le 5 février 1980

## PRODUITS SURGELES

### JUS D'ORANGES

surgelé Provigo

boîte de 12,5 oz

**.99**

### FRITES REGULIERES

surgelés Provigo

emballage de 5 lb

**1.77**

## PRODUITS SURGELES



### HARICOTS VERTS

coupe française, surgelés McCain

emballage de 10 oz

**.47**

### GATEAUX DEEP'N DELICIOUS

surgelés, variété de saveurs McCain

emballage de 19 oz

**1.67**

### SHORTCAKE AUX FRAISES

surgelé McCain

emballage de 25 oz

**1.89**

### BISCUITS

variété de saveurs Provigo

emballage de 2 lb

**1.99**

### CHOCOLAT

semi-sucré Chipits

emballage de 6 oz

**1.09**

### CHOCOLATS

assortis Élégante

emballage de 600 g

**3.59**

### TABLETTES DE CHOCOLAT

variété de saveurs Neilson

emballage de 4

**.97**

### ALIMENTS POUR BEBES

en purée, variété de saveurs Gerber

128 ml

**.29**

### NOURRITURE POUR CHATS

variété de saveurs 9-Lives

boîte de conserve de 6 1/2 oz

**.31**

### NOURRITURE POUR CHIENS

Kibble de Provigo

sac de 10 kg

**5.15**

### RECURANT

liquide Vim

contenant de 250 ml

**.79**

# A Penetang, impasse due à des menaces

BARRIE, Ont. (PC) — Une menace de mort proférée contre un de ses membres a amené la Commission scolaire du comté de Simcoe à se retirer d'un conflit portant sur la création d'une école secondaire de langue française à Penetanguishene.

Le président de la commission, M. Roy Edwards, a déclaré que la décision a été prise lundi à la suite d'une menace anonyme formulée vendredi contre M. John McCullough, président du Comité de la langue française de la commission.

Le comité négociait avec un groupe de Penetanguishene qui avait créé une école secondaire de langue française sans l'approbation de la commission.

L'école avait été installée en septembre dernier dans un ancien bureau de poste, après que la commission eut rejeté une demande pour une école entièrement française, distincte de l'école secondaire bilingue existante.

Une menace de mort a été également adressée à M. Bruce Tinney, membre du groupe qui s'intitule "Concerned Citizens for Bilingual Unity" et qui est hostile à cette école française. Selon M. Tinney, la personne qui a formulé la menace au téléphone avait "un net accent français".

Lors de la réunion extraordinaire de lundi soir, les administrateurs ont déclaré que la commission et un comité consultatif sur la langue française composé de membres de la communauté, avaient atteint une impasse.

Ils ont déclaré que "les récents événements (les menaces) avaient de plus placé en mauvaise posture les discussions".

Ils ont donc ordonné de mettre fin à toute discussion de la part de la commission ou de ses employés avec des groupes ou des individus mêlés à cette affaire.

M. Basile Dorion, membre du comité consultatif, s'est dit étonné par la décision et a mis en doute sa légalité.

Selon M. McCullough, la commission est persuadée que le comité n'acceptera qu'une école française distincte, ce que ni la commission ni le gouvernement provincial n'approuveraient.

**Appui d'étudiants**  
Par ailleurs, la Fédération des étudiants de l'Ontario, qui regroupe 190.000 membres très majoritairement anglophones au niveau universitaire et collégial dans la province, a donné son appui aux francophones de Penetanguishene, dans leur lutte pour l'obtention d'une école secondaire de langue française.

Lors de leur congrès provincial qui s'est tenu à Toronto, la fin de semaine dernière, les délégués de la fédération ont en effet endossé une résolution engageant les responsables de l'organisme à faire pression auprès du gouvernement de l'Ontario pour qu'il accorde immédiatement une école secondaire francophone à Penetang.

La fédération entend donc donner "son appui actif" au comité de soutien à Ottawa, participer activement aux différents moyens de pression organisés par les étudiants de l'école parallèle de la Huronie et chercher un appui chez les étudiants des universités anglophones de l'Ontario.

Les membres collaboreront également avec tout groupe qui partage l'objectif de la résolution.

# vente maison foyer



# Syndicat 50%

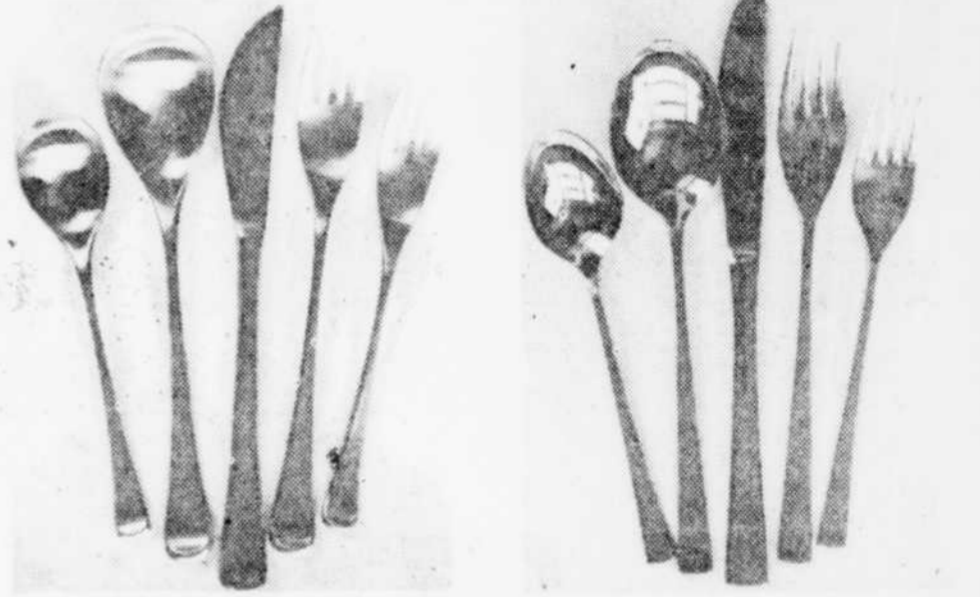
**d'escompte**  
Service à dîner 45 morceaux en Forma Stone

Vaisselle allant au réfrigérateur et au four, ne craignant pas les détergents du lave-vaisselle. Comprend: 8 assiettes à dîner, 8 assiettes à pain, 8 bols à soupe, 8 tasses, 8 soucoupes, 1 légumier, 1 assiette de service, 1 sucrier avec couvercle et 1 crémier. Choix de 4 motifs: Clover, Periwinkle, Mexican Rose ou Mandalay. Rég. 125.00

**Spécial 62.50**



**Verrerie 40 morceaux**  
Modèle à motif gerbe de blé, comprenant: 8 goblets, 8 champagne, 8 cocktail, 8 à jus et 8 10 onces.  
Rég. 49.95  
**Spécial 38.97**



**Coutellerie 50 morceaux**  
Coutellerie en acier inoxydable de qualité F.B. Rogers 1883. Comprend: 16 cuillères à thé, 8 cuillères à soupe, 8 couteaux, 8 fourchettes à dîner, 8 fourchettes à salade, 1 couteau à beurre et 1 cuillère à soupe. Modèle Othello ou Cobra. Rég. 79.95  
**Spécial 54.97**

## Début du procès de la Canadian Copper

MONTREAL (PC) — Le procès de la Canadian Copper, accusée de négligence criminelle à la suite de la mort de deux de ses employés, le 3 janvier 1975, a débuté, hier, devant le juge Joseph Tarasofsky, de la Cour des sessions.

Dans son verdict publié le 27 juin 1975, le coroner Richard Shadley avait tenu l'entreprise criminellement responsable de la mort de MM. Paul-Emile Dorval et Joao Da Costa, en ne prévenant pas l'émanation massive d'hydrogène arséné, poison se dégageant lors du raffinage du cuivre et qui avait causé l'asphyxie des deux hommes, à la raffinerie sise au 220 rue Durocher, à Montréal-Est.

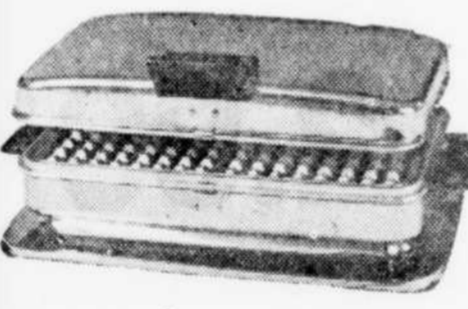
De plus, M. Richard Johnston, le vice-président de cette entreprise affiliée à la Noranda Mines, avait été accusé de négligence criminelle, mais, lors de son enquête préliminaire, il avait demandé que l'accusation soit retirée faute de preuve.

Le juge Claude Bisson, de la Cour supérieure, devait cependant rejeter cette présentation et l'accusé avait déci-

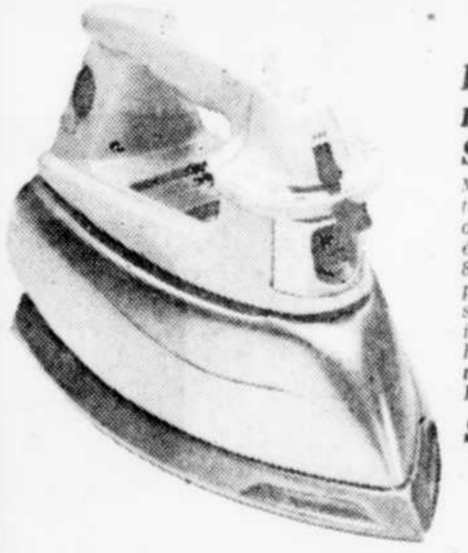
de de soumettre sa cause à la Cour d'appel où elle est pendante.

### AVANCE ROGER CARON: MATRICULE 9033

C'est le titre français du livre qui raconte les mémoires de la vie en prison de cet ex-détenu et qui a reçu le prix du Gouverneur général en avril dernier. Dans Sélection du Reader's Digest de février, lisez comment, malgré mille difficultés, cet homme a réussi à écrire l'histoire de ses 24 ans derrière les barreaux! Partagez le cauchemar qu'ont été ces années, les blessures physiques et morales qu'elles ont laissées chez lui, ses évasions, ses retours en prison, son désespoir... et toujours, cette force, cette rage qui le poussaient à écrire ce qu'il ressentait! Pour en savoir davantage sur cette histoire à la fois bouleversante et captivante, procurez-vous Sélection de février aujourd'hui même. En vente dans tous les kiosques à journaux.



**Gaufrier Toastess**  
Modèle de luxe, chromé, avec plaques réversibles au fini Teflon. 700 watts. 551-WT. Rég. 34.98  
**Spécial 29.97**



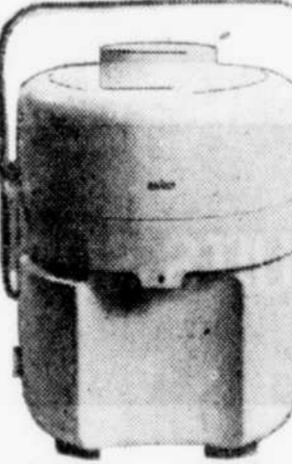
**Fer à repasser Sunbeam**  
Modèle autonome, à bouffée de vapeur, avec 26 événements, cordon de 8 pieds, guide pour tissus et réservoir en acier inoxydable. Couleur amande. Garantie 1 an. SD-31. Rég. 39.98  
**Spécial 34.97**



**Mélangeur Oster**  
Modèle à 10 vitesses dont 4 à action pulsatrice, avec récipient en verre de 5 tasses et livre de recettes. Couleur moisson. 8304-64. Rég. 59.98  
**Spécial 49.97**



**Friteuse Elite Westbend**  
Modèle en fonte d'aluminium, pour fritir, mijoter, réchauffer et servir. Extérieur en porcelaine couleur amande avec bandes décoratives. Capacité 3.3 litres. Va au lave-vaisselle. Garantie 1 an. Rég. 42.98  
**Spécial 34.97**



**Extracteur à jus Braun**  
Pulvériser fruits et légumes pour en extraire le jus riche. Avec tamis amovible et bouton de mise en marche. 300 watts. Garantie 5 ans. Rég. 99.98  
**Spécial 76.97**



**Bouilloire G.E.**  
Modèle à élément unique, 1500 watts, avec cordon fixe. Couleur amande et brune. Garantie 1 an. K49. Rég. 29.98  
**Spécial 26.97**

Gouvernement du Québec  
Bureau d'audiences publiques sur l'environnement

### AVIS D'AUDIANCE PUBLIQUE À JOLIETTE (deuxième partie)

OBJET: Projet de construction d'une ligne de transport d'énergie hydro-électrique 735 kV, traversant la région de Lanaudière entre les postes La Vérendrye et Duvernay.

Avis est donné par le présent que la deuxième partie de l'audience publique sur le projet ci-dessus mentionné, aura lieu au CLUB DE GOLF DE JOLIETTE, rang Vanier, les **MERCREDI et JEUDI 20 et 21 FÉVRIER 1980 à 19h30.**

A cette occasion, la Commission entendra toute personne qui déposera un mémoire ou qui donnera sans contrainte de vue son opinion et ses suggestions sur le projet, l'étude d'impact, la révision technique ou sur tout autre document faisant partie de ce dossier.

Toute personne ou groupe intéressé à déposer un mémoire doit en remettre copie à la Commission entre les 14 et 16 février 1980, aux endroits suivants:

JOLIETTE - Hôtel de ville (salle des conseils) 614, boul. Manseau - Tél. 756-8056

MONTREAL - Bureau d'audiences publiques sur l'environnement 5199, rue Sherbrooke est - poste 2881 (village olympique - pyramide - C-1) Tél. 873-7790

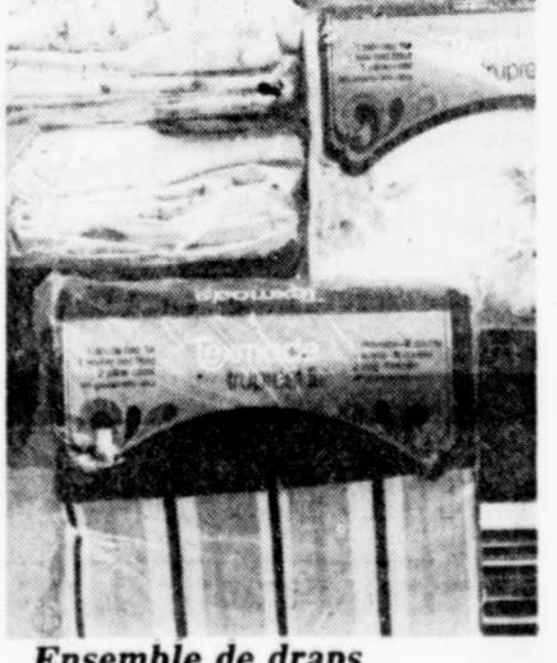
QUÉBEC - Bureau d'audiences publiques sur l'environnement 2360, Chemin Ste-Foy - 1<sup>er</sup> étage Tél. 643-7447

D'autre part, les bureaux de consultation de Joliette, Montréal et Québec, situés aux adresses ci-haut mentionnées seront ouverts jusqu'au 21 février 1980.

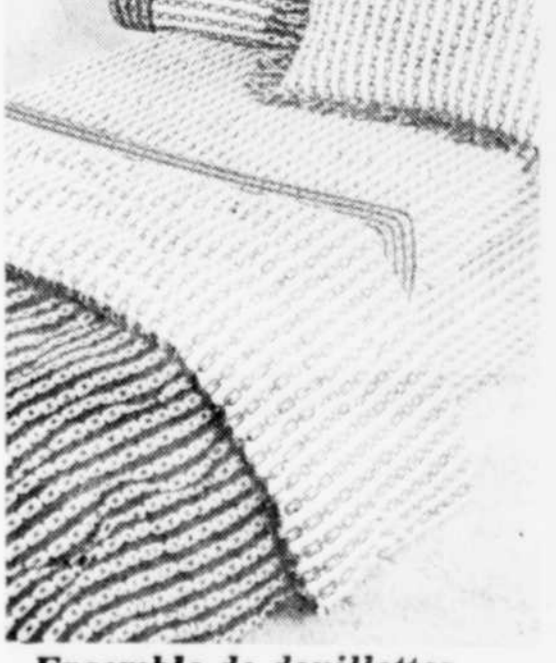
Michel Lamontagne  
Président



**Couverture de finette Ibex de Tex-made**  
Couverture 90% coton et 10% polyester, offerte en bleu, or ou beige.  
Lit simple Rég. 9.00  
**Spécial 7.47**  
Lit double Rég. 11.00  
**Spécial 8.97**



**Ensemble de draps de finette**  
Draps 50% coton et 50% polyester, à motifs imprimés bleus, roses ou beiges.  
Lit simple Rég. 28.00  
**Spécial 21.97**  
Lit double Rég. 35.00  
**Spécial 27.97**  
Lit reine Rég. 40.00  
**Spécial 31.97**



**Ensemble de douillettes Tex-made**  
Fait de 50% coton et 50% polyester lavable et offert en trois modèles, dans les tons de bleu, rose ou tan.  
Lit simple Rég. 78.00  
**Spécial 58.97**  
Lit double Rég. 99.00  
**Spécial 74.97**  
Lit reine Rég. 115.00  
**Spécial 86.97**



# PARLONS BOEUF!

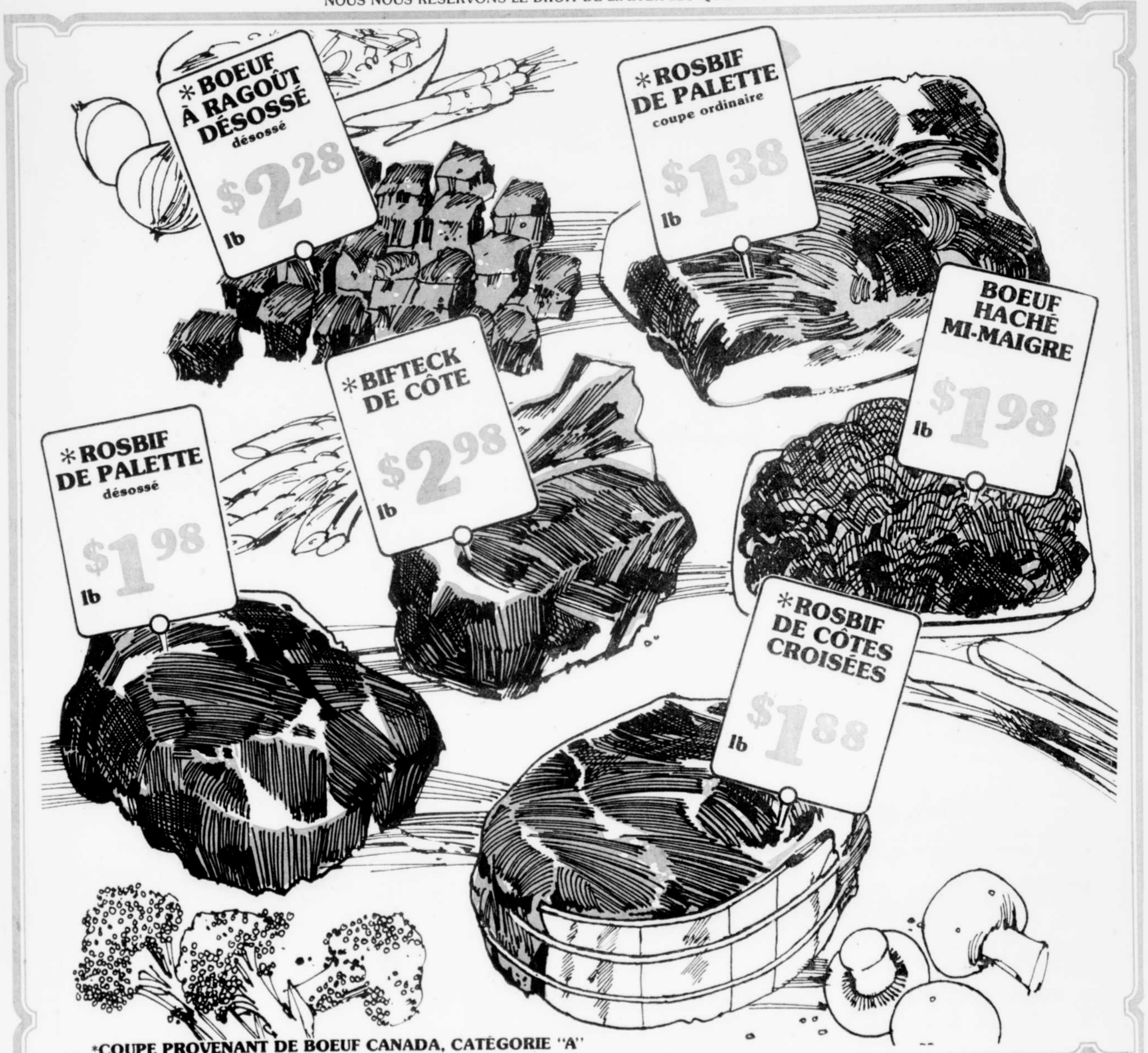
COMPAREZ les aubaines que vous offrent vos maîtres bouchers MÉTRO cette semaine, dans le domaine du boeuf...

COMPAREZ aussi le service PERSONNALISÉ que vous obtenez chez MÉTRO. Et songez aussi que chez MÉTRO, vous obtenez des viandes de QUALITÉ RECONNUE et ASSURÉE.

COMPAREZ

Grâce à sa division BOEUF MÉRITE, MÉTRO vous en donne plus pour votre argent!

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 9 FÉVRIER 1980  
NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS.



\*COUPE PROVENANT DE BOEUF CANADA, CATÉGORIE "A"

\*ROSBIF DE CÔTES  
avec os de dos  
lb \$ **2.78**

RÔTI D'ÉPAULE PICNIC  
DE PORC FRAIS  
lb **88¢**

RÔTI DE SOC  
DE PORC FRAIS  
lb \$ **1.08**

JAMBON MIGNON  
DÉOSSÉ  
prêt-à-servir  
METRO RICHELIEU lb \$ **1.98**

BACON SANS  
COUENNE  
tranche  
METRO RICHELIEU 500 g \$ **1.25**

PAIN DE VIANDE  
SIMILI POULET  
morceau ou tranche  
METRO RICHELIEU lb \$ **1.29**

SOLE OU  
AIGLEFIN  
en pâte pré-cuit surgelé  
BOOTH portion 2 oz lb \$ **1.79**

SAUCISSES FUMÉES  
super francfort  
(nouveau produit)  
MAPLE LEAF 300 g \$ **1.39**

MINI PIZZA  
toutes garnies  
DA VINCI 400 g \$ **1.79**

SAUCISSES  
FUMÉES  
HYGRADE 1 lb \$ **1.38**

JAMBON CUIT  
TRANCHÉ  
HYGRADE 6 oz \$ **1.38**

JAMBON  
PETIT MATIN  
HYGRADE 6 oz \$ **1.28**

BOEUF FUMÉ  
TRANCHÉ  
HYGRADE 2 oz 4/\$ **2.15**



Pour  
une bonne  
nutrition...  
et de belles économies

# Faites confiance à Métro!

BIENVENUE AU NOUVEAU MÉTRO  
ALBERT BERGERON LTÉE  
56 RUE ST-DOMINIQUE, JONQUIÈRE

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 9 FÉVRIER 1980 NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS.

## Participez au grand concours BUDGET-SANTÉ 124 GRANDS PRIX

valant au total **\$132,000.00** À GAGNER

**1<sup>er</sup>** PRIX

UNE ROULOTTE MOTORISÉE  
"MÉRITE" DE CITATION  
LONGUEUR: 25' \* MODÈLE DE LUXE  
VALEUR APP.:

**\$32,000<sup>00</sup>**



En montre chez Raymond Leblanc Inc.  
1940 boul. des Laurentides Laval, Qué. H7M 2Y5

**PLUS:** **\$100,000<sup>00</sup>**  
**EN ARGENT!**

1 PRIX DE \$ 10,000.00      40 PRIX DE \$ 1,000.00  
2 PRIX DE \$ 5,000.00      80 PRIX DE \$ 500.00

POUR LA SANTÉ DE VOTRE FAMILLE...  
ET CELLE DE VOTRE BUDGET,  
COLLECTIONNEZ  
LES NOUVEAUX CAHIERS  
DE MONIQUE CHEVRIER, C.N.D.  
BUDGET-SANTÉ

- \* SES SECRETS
- \* SES TECHNIQUES
- \* SES MENUS COMPLETS

EN TOUT. 9 LIVRETS DIFFÉRENTS!

**GRATUIT:**  
UN LIVRET PAR SEMAINE  
DU 4 FÉVRIER AU 5 AVRIL 1980

DEMANDEZ-LE À VOS MAÎTRES ÉPICIERS...



**BON DE PARTICIPATION AU CONCOURS**  
**"BUDGET-SANTÉ"**

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Tél: \_\_\_\_\_

Nom du marchand \_\_\_\_\_

CAFÉ INSTANTANÉ  
AUX CÉRÉALES  
MELLOW ROAST  
cont. 8 oz **\$4.79**

CONFITURE  
FRAISES ou  
FRAMBOISES  
avec pectine  
VACHON  
bocal 9 oz **69¢**

CHAMPIGNONS ENTIERS  
NARCISSUS  
bte 10 oz **79¢**

DÎNER AU BOEUF  
FRICOT  
bte 7.2 oz **87¢**

GRUAU  
Rapide ou 1 Minute  
QUAKER bte 1.25 kg **\$1.19**

PÂTÉ DE FOIE  
PARIS PÂTÉ  
bte 3 oz **37¢**

TABLETTES GRANOLA  
miel & avoine  
arachides  
NATURE VALLEY  
bte 275 g **\$1.29**

CROUSTILLES  
YUM YUM BBQ sac 200 g **89¢**

ALIMENTS EN PURÉE  
POUR BÉBÉS  
apricots & autres  
HEINZ  
bocal 4.5 oz **29¢**

BISCUITS  
Feuille d'Érable  
600 g  
Tartes aux fraises  
600 g  
Gingembre 800 g  
DAVID **\$1.69**

POUDRE POUR  
BREUVAGE  
saveurs variées  
QUENCH  
bte 614 et 660 g **\$1.78**

TOMATES TOUTES  
PRÊTES  
PASTENE  
bte 28 oz **89¢**

PÂTE DE TOMATES  
À L'ITALIENNE  
PASTENE  
bte 5.5 oz **35¢**

CAFÉ INSTANTANÉ  
NESCAFÉ  
bocal 10 oz **\$5.99**

## ALIMENTS SURGELÉS

### FRITES

ondulées, juliennes, régulières

METRO RICHÉLIEU  
sac 2 lb

**68¢**

LASAGNE 12 oz  
SAUCE À LA VIANDE 13 oz  
PIAZZA TOMASSO **\$ 1.49**

ENTRÉES  
Boeuf et sauce  
Dinde poulet frit  
SWANSON 8 1/2 oz **\$ 1.04**

TARTE AUX POMMES CUITES  
SARA LEE bte 22 oz **\$ 1.39**

BÂTONNETS DE POISSON  
Aiglefin 10 oz,  
Goberge 14 oz  
BLUE WATER **\$ 1.59**

LÉGUMES ASSORTIS  
choux-fleurs  
choux bruxelles  
brocoli sur tiges  
YORK bte 10 oz **63¢**



**MARGARINE MOLLE**  
(disponible au Québec seulement)  
LACTANTIA  
cont. 2 lb

**\$1.44**

**SOUPES**  
saveurs variées  
HABITANT  
bte 28 oz

**55¢**

**KETCHUP AUX TOMATES**  
HEINZ  
bouteille 32 oz

**\$1.15**

**JUS DE TOMATES**  
Canada fantaisie  
HEINZ  
bte 19 oz

**3/\$1.00**

**PAPIER DE TOILETTE**  
couleurs variées  
COTTONELLE  
paquet 4 rouleaux

**\$1.08**

POIS VERTS ASSORTIS  
HARICOTS JAUNES OU VERTS COUPÉS  
MAÏS EN CRÈME  
MACÉDOINE  
POIS ET CAROTTES IDÉAL  
bte 10 oz

**4/\$1.00**

**MÉLANGE À GÂTEAU DE CAMPAGNE**  
saveurs variées  
DUNCAN HINES

**85¢**

bte 520 g

**SIROP DE MAÏS**  
CROWN BRAND

**59¢**

cont. 500 ml

**ONGUENT MÉDICAMENTÉ**

VICK'S VAPORUB cont. 100 ml **\$ 1.89**

**SIROP CONTRE LE RHUME**

VICK'S bout. 5 oz **\$ 1.59**

## CONCOMBRES "SUPER SELECT"

produit du Mexique  
Cat. Canada No 1

**2/39¢**

**CLÉMENTINES**  
importée du Maroc

lb / **68¢**

**ÉCHALOTES**

produit des États-Unis **2 paquets / 39¢**

**CHOU VERT MOYEN**

produit du Québec  
Cat. Canada No 1 **lb 10¢**

**LÉGUMES MÉLANGÉS**

produit du Québec  
Cat. Canada No 1 **3 lb 49¢**

**CAROTTES MINIATURES**

produit des États-Unis  
Cat. Canada No 1 **cello 12 oz 2/ 69¢**

**CHICORÉE OU SCAROLE**

gr. 16 produit des États-Unis **ch. 39¢**

**DÉTERSIF EN POUDRE**  
PUNCH

**\$2.98**

bte 6 litres

**ESSUIE-TOUIT DE PAPIER**  
imprimé ou ass.

WHITE SWAN paquet 2 rouleaux **\$ 1.29**

**NOURRITURE SÈCHE POUR CHIENS**

KEN L MEAL 10 kg **\$ 6.89**

**DÉTERGENT LIQUIDE**  
PALMOLIVE

**\$1.08**

cont. 24 oz

**PÂTE DENTIFRICE COLGATE**  
tube 100 ml **\$ 1.09**

**BRIQUET JETABLE**  
BIC ch. **89¢**

**COUCHES super-absorbantes BABYSCOTT**  
paquet 24s **\$ 2.79**

**BEURRE D'ARACHIDES**  
croquant ou crémeux

**\$1.18**

KRAFT cont. 500 g

**POUDRE JAVELISANTE**

LA PARISIENNE bte 1 kg **\$ 1.49**

**GROS BISCUITS POUR CHIENS**

MILK BONE 32 oz **\$ 1.39**

**FROMAGE**  
MOZZARELLA KRAFT

**\$1.98**

morceaux 16 oz

**ADOUCISSEUR DE TISSUS**

FLEECY cont. 128 oz **\$ 2.19**

**POUDRE POUR LAVE-VAISSELLE**

CASCADE bte 50 oz **\$ 2.59**

**QUEBEC-METRO**  
977, rue Cartier, Québec  
1796, Tripp, Québec  
6080, St-A. Est, Charlesbourg  
630, St-Joseph, Lasalle  
1530, 1<sup>er</sup> Av., Lac-St-Charles  
Boulevard de la Capitale, 3<sup>ème</sup> section  
Capitale, Beauport

310, de l'Église  
Notre-Dame-des-Laurentides  
850, St-Jean, Québec  
903, St-Munguy, Ste-Foy  
1600, 4<sup>ème</sup> Avenue, Limoilou  
107, Abbé-Pierre, Anc. Lorette  
58, St-Louis, Lévis

56, rue Ruel  
St-Germain, Cte. Monrovia  
**PORTNEUF**  
153, du Collège, Port-Rouge  
Cte. Portneuf  
118, St-Pierre, St-Raymond  
175, Principale, La Parade

541, rue Principale  
St-Marc-des-Carrés  
St-Augustin, Cte. Portneuf  
**CLERMONT**  
94, boul. Notre-Dame, Clermont  
**DORCHESTER**  
St-Léon de Standon

**YAMASKA**  
RR 40, Nicolet  
**L'ISLET**  
59, Principale, St-Pamphile  
**LOTBINIÈRE**  
36, Rue, Deschambault  
122, boul. Laurier, Laurier-Station

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
Le Vert  
114, Franchère  
240, rue Thibault, Matane  
406, Lafontaine  
459, Lasalle

Nazareth, Cte. Rimouski  
308, Rouleau, Rimouski  
374, boul. Ste-Anne, Ste-Anne-des-Monts  
**BEAUCÉ**  
1300, 17<sup>ème</sup> Rue, St-Georges de Beauce  
150, boul. Vachon, Ste-Marie, Cte. Beauce  
305, 2<sup>ème</sup> Rue, St-Georges, 1<sup>ère</sup> Cte. Beauce

31, rue Georges, Perviville  
640, rue Real, La Tuque  
697, rue Thibault  
Cap-de-la-Madriève



# LE CARNAVAL DES PRIX à JADIS

## les 7, 8, 9 février

**VENTE CARNAVAL**  
5-10-15

**Georges Leclerc**

Lots de chaussures pour dames de sport et toilette

Valeur régulière jusqu'à \$39.95 pour \$5.00  
Valeur régulière jusqu'à \$48.95 pour \$10.00  
Valeur régulière jusqu'à \$59.95 pour \$15.00

**JADIS SEULEMENT**

**ACCOMMODATION**  
Boucherie **GUY LEPINE**  
628-9488

**ROTI de PORC**

Cuit à l'ail  
Reg. \$5.89  
Special carnaval

**3<sup>99</sup>**  
lb

**BELLE-EPOQUE**  
fleuriste enr.  
626-1015

Pour enjoliver votre intérieur, réductions de

**20% à 50%**

sur toutes les jardinières suspendues en céramique en magasin.

**CENTRE D'IMAGE ET DE SON ATLANTIQUE**  
Le maître de l'électronique

**Système de son**

- Amplificateur "YAMAHA" 90 watts RMS/canal
- Tourne-disque "TECHNICS" stroboscopique
- 2 colonnes de son "JANIS" 90 watts RMS
- 3 voies avec radiateur passif

Occasion à ne pas manquer

Régulièrement \$1,698.34  
**SPECIAL CARNAVAL** **1,189<sup>00</sup>**

**JADIS SEULEMENT**

**QUINCAILLERIE PHOR-MAT**

**LAVE-VITRES**  
en 4 litres, régulièrement \$1.99  
**SPECIAL CARNAVAL** **1<sup>69</sup>**

**SOUFFLEUSE A NEIGE**  
24" large, 7 vitesses, chaînes incluses, régulièrement \$244.95  
**SPECIAL** **699<sup>95</sup>**

**BICYCLETTE**  
10 vitesses, CCM, régulièrement \$199.95  
**SPECIAL** **149<sup>95</sup>**

**SALON JADE**

Nous Carnavalons en grand et pour le faire en beauté, nous vous offrons:

LOTS DE  
GILETS, CHANDAILS, JUPES, ROBES et ENSEMBLE 2 PIECES dans un choix de couleurs et grandeurs variées avec des réductions carnavalesques de

**60% à 70%**  
A JADIS SEULEMENT

**MARIE-CLAIRE**

LOTS DE  
GILETS ET DE BLOUSES de couleurs, grandeurs et styles variés.

Régulièrement \$19.99 à \$34.99  
**SPECIAL CARNAVAL** **5<sup>99</sup>**

Aussi, ROBES, MANTEAUX, BLOUSES, GILETS et PANTALONS REDUITS DE

**33 à 50%**  
A JADIS SEULEMENT

**CJRP 1060**

sur les lieux, jeudi, vendredi, samedi

Boutique  
**REVUE DE JADIS**  
Pour les "Belles" du carnaval

**50%**

de réduction sur toute notre marchandise hivernale en magasin... ROBES, GILETS, BLOUSES, JUPES, MANTEAUX ET BLAZERS

**NE MANQUEZ PAS CETTE AUBAINE**

Boutique de laine  
**PINGOUIN**  
à Jadis

Pour un carnaval "bien chaud"

**50%**

de réduction sur des lots variés de couleurs et de variétés de laine.

**DIRECT FILM**

Pour mieux conserver vos souvenirs du carnaval des spéciaux à ne pas manquer.

**ALBUM PHOTOS**  
régulièrement \$6.49  
**SPECIAL CARNAVAL** **4<sup>99</sup>**

**PROJECTEUR à diapositives**  
régulièrement \$179.00 et \$199.99.  
**SPECIAL CARNAVAL** **139<sup>00</sup> et 154<sup>00</sup>**

**JADIS SEULEMENT**

**NETTOYEUR de la CAPITALE**

C'est le temps d'en profiter !!!

**50%**

de réduction sur tout nettoyage à sec incluant le cuir et le suède

**A JADIS SEULEMENT**  
les 7, 8 et 9 février

**LIBRAIRIE GARNEAU**

**GRANDE REDUCTION DE 40%**

sur les titres suivants:  
"Le livre des mots"  
"Le dictionnaire des animaux"  
"365 choses à savoir"  
"La cuisine des petits chefs"  
"Mon premier dictionnaire"  
et 25% de rabais sur "La cuisine de Jehane Benoit"

**A JADIS SEULEMENT**

**ARTISANS A L'OEUVRE sur le mail**

(poterie, émaux sur cuivre, peinture et autres...)

**le Bateau Blanc**

**50%** sur salopettes jeans (2 ans à 6x)  
Reg. \$20.00 pour **10<sup>00</sup>**

**50%** sur salopettes "ABSORBA" (6 mois à 6 ans)  
Reg. \$41.00 pour **20<sup>50</sup>**

**50%** sur ensemble (layette) sous-vêtement Absorba (3 mois à 1 an)  
Reg. \$17.50 pour **8<sup>75</sup>**

Spécialité  
**Bardou**

Chez nous c'est le carnaval de l'escargot! Avec l'achat d'un plat à escargots à \$3.99 et d'une fourchette à \$0.69 pour un total de \$4.68

Vous aurez une boîte de **24 ESCARGOTS** une valeur de **1<sup>89</sup>**

**GRATUITEMENT**  
JADIS SEULEMENT  
QUANTITE LIMITEE

**CREATIONS MASCULINES inc.**

**VESTONS SPORT**  
de polyester et laine, couleur unie, prix rég. \$99.95  
**SPECIAL CARNAVAL** **39<sup>95</sup>**

**ROBE DE CHAMBRE**  
"CAULFIELD" couleur unie, grandeur universelle, Reg. \$50.00  
**SPECIAL CARNAVAL** **30<sup>00</sup>**

**Zabé**

**CHEMISES UNISEX**  
régulièrement \$23.99, \$19.99 et \$17.99  
**SPECIAL CARNAVAL** **4<sup>99</sup>**

**JEANS**  
de marques connues, grandeurs variées, Reg. \$26.99  
**EN SPECIAL A** **19<sup>99</sup>**

**Salon MICHOU**  
Salon de coiffure  
Pour votre tête carnavalesque

**TEINTURE**  
Régulièrement \$15.00  
**SPECIAL CARNAVAL** **7<sup>50</sup>**

(mise en plus non comprise)

chaussures  
**PANDA enr.**  
de Jadis - 628-9201

Pour vos petits bouts de choux.

Toutes nos **BOTTES de CUIR** en magasin réduites de

**50%**

**FANNIE de Jadis**

Lots de robes de saison de styles et de grandeurs variées, valeur régulière jusqu'à \$55.00

**SPECIAL CARNAVAL** **9<sup>99</sup>**

Lots de **MANTEAUX** valeur régulière jusqu'à \$165.00

**SPECIAL CARNAVAL** **69<sup>00</sup>**

**St. Malo Indes**

**BONSHOMMES CARNAVAL MUSICAUX**  
Reg. \$9.98 **4<sup>98</sup>**

en peluche, Reg. \$5.98 **3<sup>49</sup>**

**MONSIEUR PATATE**  
Reg. \$4.98 pour **2<sup>59</sup>**

**chez BEATRICE**  
pour vos tout-petits...

Lot de **GILETS** pour garçonnets et fillettes de couleurs variées et de grandeurs variant de 6 mois à 14 ans.

**60% de réduction**

**QUEBEC PET SHOP enr.**  
628-9805

Pour carnavaliser heureux comme des poissons dans l'eau.

**50 à 60%**

de réduction sur une grande variété de poissons tropicaux.

**LA BUCHE ARDENTE**  
là où l'on sait jouer avec le feu.

Reduction de sur toutes plaques décoratives de cuivre. **35%**

Reduction de sur les sculptures de bois. **30%**

Reduction de sur tous les ensembles d'outils à foyer. **20%**

**DIQUERIE Cemeux**

Yves Deschamps, Lapointe, face à Fabienne Thibault... La vie d'artiste

Régulièrement \$8.98 pour **3<sup>99</sup> ch.**  
Quantité limitée  
**A JADIS SEULEMENT**

**Salle homme**

**COMPLETS et BLAZERS**  
pour hommes polyester et laine couleurs et grandeurs assorties.

Escompte de **50 à 60%**

Lots de **CHANDAILS** pour hommes 100% acrylique, acrylique et laine et 100% laine, coloris variés, tailles petit, moyen, grand.  
Escompte de **50%**

**Salle Mode**

Lot de **ROBES ET ENSEMBLES** deux pièces pour dames. Bouclé, polyester laine et autres fibres. Choix de styles et coloris variés. Grandeurs: 5 à 15, 8 à 16.

Escompte de **33 1/2 50 et 60%**

**BLAZER pour dames**  
80% laine 20% nylon. Couleur bleu-taupe-rouille. Tailles de 7 à 14.

Escompte de **90%**

**Salle sport**

**COSTUMES TAILLEURS**  
grand choix de style, couleurs et grandeurs. Laine et polyester.

Escompte de **70%**

**ENSEMBLE 2 PIECES** et coordonnées. Modèles variés. Plusieurs tissus et couleurs. Grandeurs de 5 à 15.

Escompte de **80%**

CENTRE COMMERCIAL

**JADIS**

à Charlesbourg  
5555, 3e AVENUE OUEST



# Boniprix



**C'est le temps du Carnaval et c'est le temps des festivités!**  
 Ça vient de partout pour s'amuser et profiter de la bonne table des gens d'ici  
 Votre marchand IGA/Boniprix est heureux de contribuer aux festivités  
 en vous offrant les Superaubaines '80. Profitez-en donc et Joyeux Carnaval!

**BIFTECK DE PALETTE**  
 BOEUF CANADA CATÉGORIE "A" RUBAN ROUGE  
 LB **1.58**

**BIFTECK DE CÔTES DE CHOIX**  
 BOEUF CANADA CATÉGORIE "A" RUBAN ROUGE  
 LB **3.28**

**BOEUF À RAGOÛT DÉOSSÉ**  
 BOEUF CANADA CATÉGORIE "A" RUBAN ROUGE  
 LB **2.38**

**SAUCISSES PORC & BOEUF EN VRAC BILOPAGE**  
 LB **1.18**

**RÔTI DE PALETTE**  
 COUPE RÉGULIÈRE

BOEUF CANADA CATÉGORIE "A" RUBAN ROUGE

LB **1.38**

**RÔTI DE CÔTES DE CHOIX**  
 (5 PREMIÈRES CÔTES)  
 BOEUF CANADA CATÉGORIE "A" RUBAN ROUGE  
 LB **2.98**

**RÔTI DE CÔTES CROISÉES**

BOEUF CANADA CATÉGORIE "A" RUBAN ROUGE

LB **1.88**

**ÉPAULE DE PORC FUMÉE**  
 GENRE PICNIC TAILLEFER  
 LB **88¢**

**BACON SANS COUENNE**  
 RÉGULIER OU A L'ÉRABLE  
 MAPLE LEAF  
 Format 500 g  
**1.78**

**SAUCISSES FUMÉES**  
 RÉGULIÈRES OU TOUT BOEUF  
 MAPLE LEAF  
 Paquet 1 lb  
**1.48**

**JAMBON TRANCHÉ**  
 PETIT MATIN HYGRADE  
 Format 6 oz  
**1.28**

**BOEUF FUMÉ LESTERS**  
 Paq. de 4 env. 2 oz  
**2.18**

**LÉGUMES ASSORTIS**  
 CANADA DE CHOIX IDÉAL  
 Boite 10 oz

**3/79¢**

**JUS DE TOMATES**  
 CANADA DE FANTAISIE BRIGHT'S  
 Boite 19 oz

**3/1.00**

**MÉLANGE À GÂTEAU**  
 SUPER MOELLEUX BETTY CROCKER  
 Boite 510 g

**75¢**

**MOUCHOIRS DE PAPIER**  
 KLEENEX  
 Boite de 200

**69¢**

**BOISSONS GAZEUSES**  
 PURE SPRING BOUTEILLES CONSIGNÉES  
 Bouteille 750 ml  
 6/ **1.89**

**TOMATES**  
 CANADA DE CHOIX TÉRIO  
 Boite 28 oz  
**57¢**

**CAFÉ INSTANTANÉ**  
 SÉCHÉ À FROID MAXIM  
 Pot 8 oz  
**5.99**

**GRUAU**  
 QUAKER  
 Boite 1,25 kg  
**1.09**

**GLAÇAGE À GÂTEAU**  
 BETTY CROCKER  
 Boite 10 oz  
**99¢**

**FRIANDISES**  
 LOWNEY'S  
 Paquet de 4 x 35'  
**99¢**

**GAUFRES SURGELÉES**  
 EGGO KELLOGG'S  
 Format 11 oz  
**79¢**

**JUS D'ORANGE SURGELÉ**  
 MINUTE MAID  
 Boite 12 1/2 oz  
**99¢**

**PIZZA SUB SURGELÉES**  
 DEEP'N DELICIOUS McCAIN  
 Format 312 g  
**1.99**

**CRÈME GLACÉE**  
 IGA  
 Format 2 L  
**1.49**

**SOUPES ASSORTIES**  
 HABITANT  
 Boite 8 oz  
**3/69¢**

**CÉLERI DE FLORIDE**  
 CANADA NO 1 GROSSEUR 24

CH. **49¢**

**OIGNONS JAUNES**  
 DU QUÉBEC CANADA NO 1  
 Sac 5 lb  
**69¢**

**POMMES**  
 GRANNY SMITH DE FRANCE  
 LB **49¢**

**CHOUX VERTS**  
 DU QUÉBEC CANADA NO 1  
 LB **12¢**

**SAUCE B.B.Q. OU POUR POULET CHAUD**  
 GAZA  
 Boite 19 oz  
**2/85¢**

**MARGARINE MOLLE**  
 MONARCH  
 Bol 1 lb  
**79¢**

**CLÉMENTINES DU MAROC**

LB **68¢**

**NOURRITURE POUR CHATS**  
 PAMPER  
 Boite 6 oz  
**3/89¢**

**PAPIER HYGIÉNIQUE**  
 COTTONELLE  
 Paquet de 4 roul.  
**1.15**

**ESSUIE-TOUT**  
 VIVA  
 Paquet de 2 roul.  
**1.09**

**DÉTERSIF POUR LA LESSIVE**  
 PUNCH  
 Boite 2,4 kg  
**2.89**

**NOURRITURE POUR CHIENS**  
 KEN-L RATION  
 Boite 2 kg  
**2.89**

**DÉTERTANT LIQUIDE**  
 PALMOLIVE  
 Bouteille 24 oz  
**1.19**

**GÂTEAUX**  
 VACHON  
 CARAMEL FEUILLETÉ À LA GELÉE  
 DEMI LUNE À LA VANILLE  
 Boite de 12  
**1.39**

**FRUITS EN COUPE**  
 DEL MONTE  
 Paquet de 4 x 5 oz  
**1.19**

**JUS DE POMMES**  
 VITAMINÉ ROUGEMONT  
 Pot 48 oz  
**95¢**

Prix en vigueur jusqu'au samedi 9 février 1980. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

225, NOTRE-DAME DONNACONA

1580, ST-LOUIS SILLERY, QUE.

318, rue RACINE LORETTEVILLE

3264, CHEMIN STE-FOY STE-FOY

885, av. ROYALE BEAUPORT

DES CHENES OUEST QUEBEC

3100, LAFORÊST STE-FOY

335, boul. WILFRID-HAMEL VILLE-VANIER

2480, CHEMIN STE-FOY STE-FOY

# ARRÊTEZ-VOUS DONC!

# Enquête provinciale sur l'éducation des adultes

par Pierre ROBERGE

**MONTREAL (PC)** — Le gouvernement du Québec vient de créer une commission d'enquête sur tous les aspects de l'éducation des adultes.

Le ministre d'Etat au Développement culturel, M. Camille Laurin, a rappelé hier, en conférence de presse, que les diverses activités andragogiques touchaient environ 600,000 bénéficiaires au Québec.

Il a souligné que le mandat de la commission serait "aussi important que celui de la commission Parent",

qui avait porté sur l'éducation en général, durant les années 60.

Ce mandat consiste également à pallier "un manque d'harmonisation, au chevauchement et au double emploi entre le monde de l'éducation et celui du travail", a dit le ministre. Il porte sur tous les cours et activités donnés soit dans des commissions scolaires, soit par des syndicats ou des entreprises privées à des fins de recyclage, soit en dehors de ces institutions.

M. Laurin a présenté les sept commissaires, dont la présidente est

Mme Michèle Jean, qui auroit jusqu'au juillet 1981 pour déposer leur rapport final. L'organisme a été créé par arrêté en conseil, en vertu de la loi des commissions d'enquête, et aura donc le pouvoir d'assigner des témoins et de leur faire déposer des documents.

Mme Jean est historienne et enseigne aux adultes au cégep Bois-de-Boulogne, à Montréal. Les six autres commissaires ont pour vocation de représenter M. Michel Blondin, du Syndicat des métallos, affilié à la FTQ, M. Michel Lemay, du cégep Rosemont, Mme Francine McKenzie, de la Télé-

université, composante de l'UQ, M. Claude Desmarais, de la commission scolaire de Chambly, M. Robert Routhier, de l'université de Sherbrooke, ainsi que MM. Arnold Curry et Clairmont Perreault, des sociétés Bell Canada et Corbin les bateaux Inc. respectivement.

Le comité politique responsable, a précisé le député de Bourget, sera formé des ministres de l'Éducation, du Travail, du Développement social et du Développement culturel.

Quant à son budget, M. Laurin a affirmé que le gouvernement attendait

les propositions de la commission mais qu'il devrait demeurer "à l'intérieur de \$2,5 millions".

Les commissaires auront également à décider quelles audiences seront publiques. Mme Jean a ajouté qu'il y aurait "sûrement un certain type" d'audiences publiques quand les commissaires iront dans les régions.

**Aide fédérale**

"Il faut que nous soyons prêts à mettre en oeuvre les politiques que nous prétendons avoir et ce, dès que nous aurons exigé le rapatriement au Québec de la formation professionnelle des adultes", a soutenu M. Laurin en

rappelant que 120,000 personnes au Québec suivent des cours où intervient une aide fédérale.

Ces activités en partie financées par Ottawa touchent des personnes exerçant un métier ou bien ils consistent en projets sociaux-culturels. La distinction entre les deux est souvent "floue", a dit le ministre.

De son côté, le commissaire Arnold Curry, un des responsables des relations syndicales à Bell Canada, a précisé que sa société offrait à tous ses employés, techniciens comme administrateurs, des cours de perfectionnement.

## La médiation est rompue à Bell Canada

par Michel CORBEIL

Le processus de médiation pour régler le conflit de travail entre Bell Canada et ses 7,400 téléphonistes et employés de cafétéria a été suspendu pour une durée indéfinie, hier après-midi, à Montréal.

Les médiateurs, nommés par le gouvernement fédéral, en sont venus à cette décision en constatant que les parties syndicale et patronale demeuraient trop éloignées l'une de l'autre, au terme de six rencontres. Aucune rencontre n'est prévue entre les deux groupes dans un avenir immédiat.

L'intervention des médiateurs dans le dossier a été stérile: le Syndicat des travailleurs en communications du Canada, représentant les employés en grève depuis le 19 janvier, réclame toujours l'application des recommandations contenues dans le rapport du conciliateur Tremblay; Bell Canada se plaint que le syndicat refuse de négocier.

"Nous sommes déçus d'en arriver à une impasse, indique M. Pierre Marion, directeur de l'information de Bell Canada, à Montréal. Mais, le syndicat ne nous donne pas le choix. Depuis le début des négociations, il nous a lancé une série d'ultimatums. Même qu'il arrive maintenant avec de nouvelles demandes pour des clauses où nous avons cru qu'il y avait de bonnes chances d'entente. Par exemple, c'est le cas pour les horaires de travail".

Mme Marie Pinsonneault, porte-parole québécoise du Syndicat des travailleurs en communications, admet que le rapport du conciliateur Tremblay représente "la base minimum d'un règlement

négozié". Cependant, elle impute à la compagnie la paralysie du processus de négociations.

"Bell Canada n'a jamais voulu négocier, soutient Mme Pinsonneault. La compagnie refuse le rapport Tremblay. Elle refuse de bouger sur les points clés, tels les congédiements "administratifs".

Le syndicat et l'employeur reprendront les discussions aussitôt que les médiateurs jugeront le moment propice. L'arrêt de travail en est à sa troisième semaine.

"Pourtant, mentionne Mme Fernande Vallés, vice-présidente des téléphonistes de la ville de Québec, les filles étaient confiantes de régler rapidement. La nomination rapide des médiateurs, la campagne électorale, c'étaient des faits qui nous laissaient croire à une entente toute proche."

"C'est une guerre d'usure entre nous et la compagnie, laisse entendre Mme Pinsonneault. Bell Canada veut pénaliser ses employés pour s'être débarrassés du précédent syndicat qui en était un de boutique. Il nous faudra maintenant reviser notre stratégie. Nous pensons avoir une rencontre en ce sens, avec les exécutifs syndicaux, cette semaine ou au début de la semaine prochaine."

"De plus, poursuit-elle, nous aurons bientôt des rencontres avec la Confédération des syndicats nationaux (CSN) et la Centrale des enseignants du Québec (CEQ) pour qu'ils nous appuient. Plus ça va, plus nous avons des appuis dans tout le mouvement syndical. Nous sommes d'ailleurs appuyés moralement et financièrement par la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ)."



Fred Pomeroy (à gauche), président du Syndicat des travailleurs en communications du Canada, et Louise Godin, de Québec, participent aux négociations avec Bell Canada, qui ont été interrompues irrémédiablement, hier.

## Descente de la Sûreté du Québec à Sidbec-Dosco

**MONTREAL (PC)** — Sidbec-Dosco, société de la Couronne qui a quelques ennemis financiers, reconnaît qu'elle a réclamé une descente, hier matin, à son usine de Montréal.

C'est arrivé à la suite d'une longue enquête, a dit M. Michel Pelletier, vice-président aux relations publiques.

Il a expliqué que Sidbec voulait laisser à la police toute responsabilité de l'enquête et de ses découvertes. Le souci de la tranquillité du personnel et la volonté d'éviter toute injustice imposent le silence, a-t-il ajouté.

Les dirigeants de la société disent que la descente a duré plusieurs heures. On a scellé les ordinateurs, a dit M. Pelletier, sans donner plus de détails.

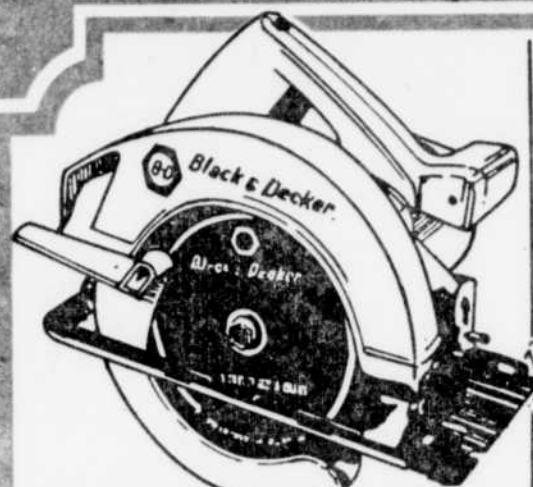
M. Pelletier a dit que qui-conque s'attend à la révélation de vastes fraudes sera déçu.

La société a récemment changé de comptables agréés et vérificateurs.

À Québec, M. Jean-Robert Nadeau, porte-parole du ministère de la Justice, a dit que la police était intervenue à la requête du président de la société, M. Robert de Coster.

Il peut y avoir eu des "anomalies administratives", a précisé M. Nadeau, mais il serait prématuré à ce moment de parler d'"illégalités" ou de "preuve qu'il y a eu crime".

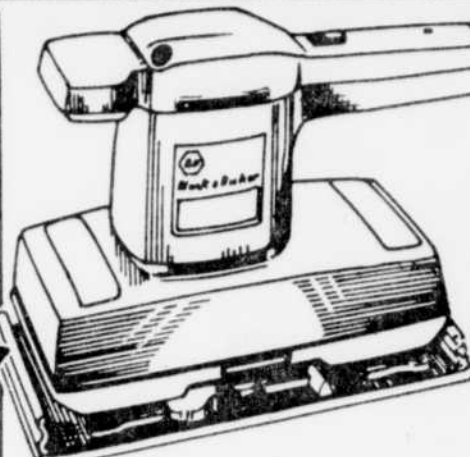
L'usine où a eu lieu la descente emploie 1,200 personnes.



**SCIE CIRCULAIRE BLACK & DECKER 7 1/4"**

Modèle 5738 à deux poignées de manœuvre pour une commande plus sûre. Bouton de blocage de la gâchette, tuyau de décharge des sciures. 5000 tr/mn. (027028)

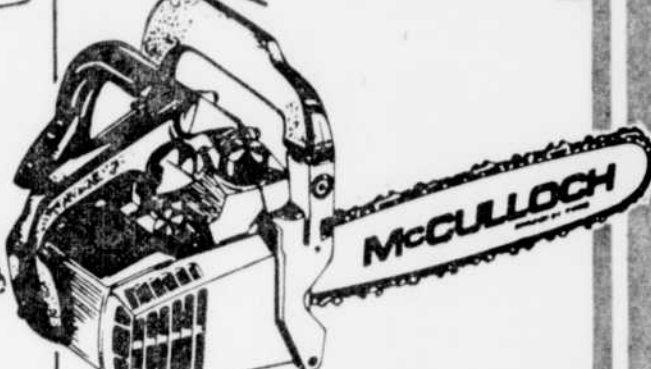
**37<sup>77</sup>**



**SABLEUSE À DEUX DIRECTIONS**

Modèle "surchoix" 7490-04. Double-effet: excentré pour décaper, va-et-vient pour finition. Large surface de ponçage 1/2 feuille. Cordon amovible. (027022)

**\$32**



**SCIE À CHAÎNE 12" McCULLOCH MAC110**

Chaîne de 12 pouces à lubrification automatique. Moteur 3CV puissant et à démarrage facile. Ne pèse que 7,6 lb pour une utilisation plus aisée. (187001)

**\$107**

**SPÉCIAUX DU 6 AU 16 FÉVRIER 1980**



**ESCABEAU 5 PIEDS ALUMINIUM**

Pratique escabeau domestique Reynolds fabriqué d'aluminium léger et robuste. Avec tablette. Un très bon achat. (270107)

**22<sup>88</sup>**



**ENSEMBLE À PEINTURER SIMMS**

Comprendant plateau d'aluminium, rouleau de 7 1/2 po. et manche à poignée confortable. (294221)

**144**



**AMPOULES RO-NA**

C'est le moment de faire provision d'ampoules de qualité fabriquées au Québec. Choix de 40, 60 et 100 watts. (317001+)

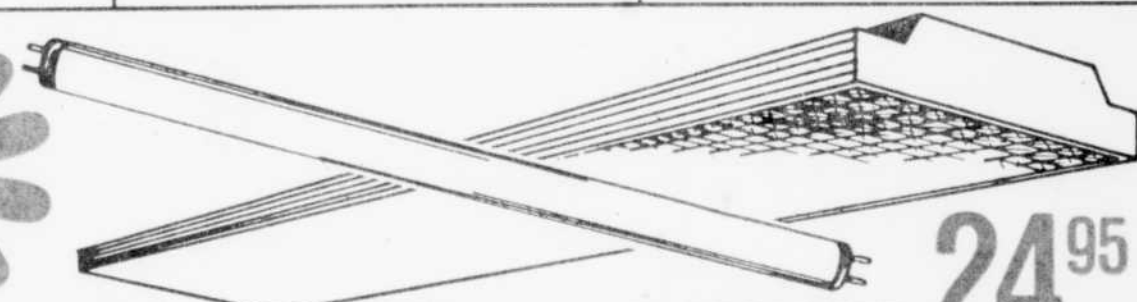
**2/47<sup>6</sup>**



**TUBE FLUORESCENT SYLVANIA**

Longueur de 48 pouces. Éclairage blanc froid (Coolwhite) 40 watts. La meilleure qualité au plus bas prix. (317103)

**133**



**PLAFONNIER FLUORESCENT MINCE À DEUX TUBES**

Boîtier en acier émaillé blanc, diffuseur en acrylique. Allumage rapide. Ligne amincie au cachet ultra-moderne. (175005)

**24<sup>95</sup>**

**RO-na à l'échelle du Québec**

L'Association des marchands RO-NA de la région de Québec

### RIVE-NORD

QUINCAILLERIE NAP. BOILY INC. 667-7851  
4094, boul. Sainte-Anne, Montmorency

QUINCAILLERIE CARRIER & FRERES INC. 842-1951  
460, boul. Pie XI, Val-Bélair

QUINCAILLERIE VILLENEUVE & FRERE ENR. 663-9894  
2300, av. Royale, Courville

QUINCAILLERIE ED. MORENCY LTEE 522-5247  
284, rue Du Rocher, Québec

QUINCAILLERIE H. DURAND INC. 842-3682  
359, rue Racine, Loretteville

QUINCAILLERIE H. DURAND INC. 843-2223  
254, boul. L'Ornière, Neufchâteau

QUINCAILLERIE LOUIS-T. PARADIS INC. 872-2382  
1450, rue Notre-Dame, Ancienne-Lorette

QUINCAILLERIE J.-A. DORVAL ENR. 525-5212  
298, rue d'Argillon, Québec

QUINCAILLERIE P.-H. VILLENEUVE INC. 681-0555  
255, Giguère, Ville-Vanier

QUINCAILLERIE L. BELANGER & FILS 661-3547  
884, boul. Rochette, Ste-Thérèse, Beauport

QUINCAILLERIE CORRIVEAU INC. 683-1901  
1744, Chemin St-Louis, Sillery

QUINCAILLERIE MORENCY INC. 683-9556  
1371, Chemin Ste-Foy, Québec

QUINCAILLERIE ODILON COTE INC. 827-3721  
11193, rue Royale, Beauport

QUINCAILLERIE DESLAURIERS INC. 623-1577  
8465, boul. Henri-Bourassa, Charlesbourg

QUINCAILLERIE FRIGON & FILS INC. 661-3776  
2378, av. Maufils, Québec

QUINCAILLERIE DE GIFFARD INC. 667-1964  
3275, rue Royale, Giffard

QUINCAILLERIE ROBERT ENR. 628-1372  
3113, 1re Avenue, Limoilou, Québec

QUINCAILLERIE CHOUINARD INC. 653-7446  
1403, rue Provencher, Cap-Rouge

QUINCAILLERIE CREMAZIE INC. 522-2506  
168, rue Crémazie ouest, Québec

QUINCAILLERIE GIRARD ENR. 626-8791  
4850, 3e Av. ouest, Charlesbourg

QUINCAILLERIE HARVEY INC. 681-6261  
2425, boul. Père-Lelievre, Duberger, Québec

QUINCAILLERIE J.-A. LABERGE ENR. 529-9683  
1201, 1re Avenue, Québec

### RIVE-SUD

QUINCAILLERIE NOEL INC. 839-8881  
1010, 4e Avenue, Centre Industriel St-Romuald

QUINCAILLERIE MARTEL LTEE 832-8095  
720, 9e Avenue, Charny

QUINCAILLERIE FRIGON & FILS INC. 831-4302  
845, Marie-Victoire, St-Nicolas-Est

LES QUINCAILLERIES J.-A. ROY INC. 837-0474  
Lévis, Lauzon, Bienville

QUINCAILLERIE GRONDIN & FRERE INC. 833-1494  
808, Route Kennedy, Prétendre de Lévis

QUINCAILLERIE EDOUARD NADEAU LTEE 887-3979  
190, Principale, St-Genève de Bellefleur